

## REGLAMENTO DE ARBITRAJE

### I. CUESTIONES GENERALES

#### 1. Ámbito de aplicación

1. Este El presente reglamento (el “Reglamento”) será de aplicación a los arbitrajes administrados por el Centro Internacional de Arbitraje de Madrid. (“CIAM” o el “Centro”). El CIAM únicamente administra arbitrajes internacionales, de conformidad con la definición de “internacional” contenida en el artículo 1, “Ámbito de Aplicación”, de sus Estatutos.
2. Mediante la sumisión a este Reglamento las partes facultan expresamente al Centro para la determinación sobre la naturaleza internacional o no del arbitraje, y se comprometen a aceptar la decisión del Centro con carácter final y definitivo. En caso de que el Centro determine que el arbitraje no es internacional, se aplicará lo dispuesto en la Disposición Adicional I “Remisión de arbitrajes y mediaciones domésticos”.
3. El CIAM ejerce, en el marco de este Reglamento, funciones cuya naturaleza son estrictamente administrativas y no jurisdiccionales. Pertenece exclusivamente a los árbitros resolver las disputas sometidas a la administración del CIAM bajo este Reglamento, y las partes aceptan que al CIAM no aplican los requisitos de independencia y de revelación de conflictos de interés que aplican a los árbitros. También las partes aceptan, al someterse a este Reglamento, que ninguna de las decisiones del CIAM podrá considerarse como un laudo y ser sujeta a cualquier recurso.

#### 2. Reglas de interpretación

1. En el presente Reglamento:

- a) la referencia al Centro se entenderá hecha al Centro Internacional de Arbitraje de Madrid;
- b) la referencia aa “árbito”, “tribunal arbitral” o los “árbitros” se entenderá hecha al tribunal arbitral, formado por uno o varios árbitros;
- c) las referencias en singular comprenden el plural cuando haya pluralidad de partes;
- d) la referencia al “arbitraje” se entenderá equivalente a “procedimiento arbitral”;
- e) la referencia a “comunicación” comprende toda notificación, interpellación, escrito, carta, nota o información dirigida a cualquiera de las partes, árbitros o al Centro, en soporte físico o digital;
- f) la referencia a “datos de contacto” comprenderá domicilio, residencia habitual, establecimiento, dirección postal, teléfono, fax y dirección de correo electrónico.

2. Se entenderá que las partes encomiendan la administración del arbitraje al Centro cuando el convenio arbitral someta la resolución de sus diferencias “al Centro”, “Corte”, “Corte Internacional de Madrid”, al “Reglamento del Centro”, a las “reglas de arbitraje del Centro” o utilice cualquier otra expresión análoga de la cual se desprenda en su contexto la intención de las partes de someterse al arbitraje del Centro.
3. También se entenderá que las partes encomiendan la administración del arbitraje al Centro cuando, en cumplimiento de la cláusula de reenvío incorporada en de conformidad con los Reglamentos de las Cortes arbitrales la Corte de Arbitraje de los asociados, éstos hayan remitido al Centro Madrid, la Corte Española de Arbitraje, la Corte Civil y Mercantil y la Corte de Arbitraje del Ilustre Colegio de la Abogacía de Madrid, se produzca un reenvío directo de arbitrajes en los que la cláusula arbitral se refiera a cualquiera de dichos asociados internacionales.
4. La sumisión al Reglamento de Arbitraje se entenderá hecha al Reglamento vigente a la fecha de presentación de la solicitud de arbitraje, a menos que las partes hayan acordado expresamente someterse al Reglamento vigente a la fecha del convenio arbitral.
5. La referencia a la “Ley de Arbitraje” se entenderá hecha a la legislación sobre arbitraje que resulte de aplicación y que se halle vigente al tiempo de presentarse la solicitud de arbitraje.
6. Correspondrá al Centro resolver de oficio o a petición de cualquiera de las partes o de los árbitros, de forma definitiva, cualquier duda que pudiera surgir sobre la interpretación de este Reglamento.

### **3. Comunicaciones**

1. Toda comunicación de las partes con el Centro, así como los documentos que la acompañen, se presentará en formato digital y será remitida por vía electrónica, salvo que no fuese posible o bien el Centro o los árbitros dispongan que se presente en papel. el Centro autorice lo contrario por causas excepcionales y justificadas.
2. En su primer escrito, cada parte deberá designar una dirección electrónica a efectos de comunicaciones. Todas las comunicaciones del Centro que durante el arbitraje deban dirigirse a esa parte se enviarán a esadicha dirección. También designarán podrán designar una dirección física por si fuera necesaria.
3. En tanto Durante la tramitación del procedimiento arbitral, las partes deberán notificar al Centro, a los árbitros y a las demás partes cualquier modificación de sus nombres, denominaciones, direcciones, teléfonos o correos electrónicos. Estas modificaciones producirán efecto desde su recepción por el Centro.

**3.4.** Si una parte no hayahubiera designado una dirección a efectos de comunicaciones, ni esta dirección si no la hubiera sido estipulada estipulado

en el contrato o convenio arbitral, las comunicaciones a esa parte se dirigirán a su domicilio, establecimiento o residencia habitual.

**4.5.** En el supuesto de que no fuera posible averiguar, tras una indagación razonable, ninguno de los lugares a que se refiere el apartado anterior3, las comunicaciones del Centro a esa parte se dirigirán al último domicilio, residencia habitual, establecimiento o dirección conocida del destinatario.

**5.6.** Corresponde al solicitante del arbitraje informar al Centro sobre los datos enumerados en los apartados 2, 4 y 35 relativos a la parte demandada, hasta que ésta se persone o designe una dirección para comunicaciones.

**6.7.** De todas las comunicaciones, escritos y documentos que una parte traspase al tribunal arbitral, deberá enviarenviarse simultáneamente copia a la otra parte y al Centro, salvo por lo previsto en el art. 42.1artículo 38, se trate de plazos comunes o el Centro o los árbitros determinen otra cosa. La misma regla se aplicará a las comunicaciones y decisiones del tribunal arbitral dirigidas a las partes o a alguna de ellas. En cualquier caso, las partes y el tribunal arbitral siempre deberán enviar al Centro copia de todas sus comunicaciones, escritos y documentos.

**7.8.** Las comunicaciones se practicarán por correo electrónico, pero también podrán realizarse mediante entrega contra recibo, correo certificado, servicio de mensajería, fax o cualquier otro medio que deje constancia de la emisión y recepción.

**8.9.** Se considerará recibidacorrectamente practicada una comunicación el día en que haya sido:

- a) recibida o intentada su entrega por el emisor en sula dirección electrónica del destinatario, o;
- b) recibida personalmente por el destinatario, o;
- c) recibida o intentada su entrega en suel domicilio, residencia habitual, establecimiento o dirección conocida; o último domicilio, residencia habitual, establecimiento o dirección conocida del destinatario.
- d) intentada su entrega conforme a lo previsto en el apartado 4 de este artículo.

**9.10.** Las Los árbitros y las partes pueden acordar que las comunicaciones se efectúen únicamente por vía electrónica utilizando deberán cargar la documentación del expediente a la plataforma de comunicación digital prevista o habilitada al efecto por el Centro, salvo que el Centro autorice lo contrario por causas excepcionales y justificadas.

#### **4. Plazos**

1. Siempre que no se establezca otra cosa, en los plazos señalados por días, a contar de uno determinado, quedará éste excluido del cómputo, el cual deberá empezar en el día siguiente.

~~2. Toda comunicación se considerará recibida el día en que haya sido entregada o intentada su entrega de conformidad con lo dispuesto en el artículo anterior.~~

3.2. El cómputo de los plazos se hará por días naturales, no excluyendo los días inhábiles; pero, si el último día de plazo fuera inhábil en ~~Madrid o en la localidad que sea el lugar la sede~~ del arbitraje, se entenderá prorrogado al primer día hábil siguiente. A los efectos de este Reglamento, son considerados días inhábiles los sábados, domingos y festivos previstos en la sede del arbitraje.

4.3. Los plazos establecidos en este Reglamento son, atendidas las circunstancias del caso, susceptibles de modificación (incluyendo su prórroga, reducción o suspensión) por el Centro, ~~hasta la constitución del tribunal arbitral, y por los árbitros, desde ese momento, salvo acuerdo expreso en contrario de las partes.~~

4. El Centro y los árbitros ~~Salvo acuerdo expreso en contrario de las partes, los árbitros también podrán modificar los plazos.~~

5. El Centro, los árbitros y las partes velarán en todo momento porque los plazos se cumplan de forma efectiva y procurarán evitar dilaciones. Este extremo ~~será podido ser~~ tenido en cuenta por los árbitros al pronunciarse sobre las costas del arbitraje ~~y por el Centro a la hora de fijar los honorarios finales de los árbitros.~~

6. Las partes podrán acordar que determinados días sean inhábiles a los efectos de cada procedimiento arbitral.

## **II. COMIENZO DEL ARBITRAJE**

### **5. Solicitud de arbitraje**

10.1. El procedimiento arbitral dará comienzo con la presentación de la solicitud de arbitraje ante el Centro ~~o las instituciones referidas en el artículo 2.3 de este Reglamento, que dejará de hacer constancia de esa su fecha en el registro habilitado a tal efecto de entrada.~~

11.2. La solicitud de arbitraje contendrá, al menos, las siguientes menciones:

- a) El nombre completo, dirección postal y de correo electrónico y demás datos relevantes para la identificación y contacto de la parte o partes demandantes y de la parte o partes demandadas. En particular, deberá indicar las direcciones a las que deberán dirigirse las comunicaciones a todas esas partes según el artículo 3.
- b) El nombre completo, dirección postal y de correo electrónico y demás datos relevantes para la identificación y contacto de las personas que vayan a representar al demandante en el arbitraje.
- c) Una breve descripción de la controversia.
- d) Las peticiones que se formulan y, a ser posible, su cuantía.

- e) El acto, contrato o negocio jurídico del que derive la controversia o con el que ésta guarde relación.
- f) El convenio arbitral que se invoca.
- g) Una propuesta sobre el número y método de designación de árbitros, el idioma y el lugar la sede del arbitraje, si no hubiera acuerdo anterior sobre ello o pretendiera modificarse.
- h) Si el convenio arbitral prevé el nombramiento de un tribunal de tres miembros, la designación del árbitro que le corresponda elegir, indicando su nombre completo y sus datos de contacto, ~~acompañada de la declaración de independencia, imparcialidad y disponibilidad a que se refiere el artículo 10.2.~~
- i) Si existiera o no un tercero que hubiera facilitado financiación o fondos vinculados al resultado del arbitraje. En caso afirmativo, deberá revelarse ~~este hecho y~~ la identidad del financiador.

j) El carácter internacional del arbitraje.

12.3. La solicitud de arbitraje podrá también contener la indicación de las normas aplicables al fondo de la controversia.

13.4. A la solicitud de arbitraje deberán acompañarse, al menos, los siguientes documentos:

- a) Copia del convenio arbitral o de las comunicaciones que dejen constancia ~~del mismo de éste.~~
- b) Copia de los contratos o instrumentos principales de que traiga causa la controversia.
- c) ~~Escrito de nombramiento de las personas que representarán a la parte en el arbitraje, firmado por ésta.~~
- d) ~~Constancia del pago de los derechos de admisión y administración del Centro y, en su caso, de las provisiones de fondos de los honorarios de los árbitros que sean de aplicación.~~

14.5. Si la solicitud de arbitraje estuviese incompleta, ~~las fuera necesario presentar~~ copias o anexos ~~no se presentasen en el número requerido~~ o no se abonaran los derechos de admisión ~~y administración del Centro o la provisión de fondos de los honorarios de los árbitros, que sean fijados por el Centro~~, el Centro podrá fijar un plazo para que el demandante subsane el defecto ~~o abone el arancel o la provisión.~~ Subsanado el defecto ~~o abonado el arancel o la provisión dentro del plazo concedido, la solicitud de arbitraje se considerará presentada válidamente en, a efectos del cómputo de plazos, se tomará como referencia la fecha de su presentación inicial.~~

15.6. Recibida la solicitud de arbitraje con todos sus documentos y copias; subsanados, en su caso, los defectos de que adoleciera; y ~~abonado el arancel o la provisión requeridos abonados los derechos de admisión~~, el Centro

remitirá sin dilación ~~al demandado a la parte demandada~~ una copia de la solicitud.

## 6. Respuesta a la solicitud de arbitraje

16.1. ~~El demandado a la parte demandada~~ responderá a la solicitud de arbitraje en el plazo de veinte días desde su recepción.

17.2. La respuesta a la solicitud de arbitraje contendrá, al menos, las siguientes menciones:

- a) El nombre completo ~~del demandado de la parte demandada~~, su dirección postal y de correo electrónico y demás datos relevantes para su identificación y contacto; en particular designará a la persona y dirección a la que deberán dirigirse las comunicaciones que deban hacérsele durante el arbitraje.
- b) El nombre completo, dirección postal y de correo electrónico y demás datos relevantes para la identificación y contacto de las personas que vayan a representar ~~al demandado a la parte demandada~~ en el arbitraje.
- c) Unas breves alegaciones sobre la descripción de la controversia efectuada por ella parte demandante.
- d) Su posición sobre las peticiones ~~de la parte~~ demandante.
- e) Si se opusiera al arbitraje, su posición sobre la existencia, validez o aplicabilidad del convenio arbitral.
- f) Su posición sobre la propuesta del demandante acerca del número y ~~método de designación~~ de árbitros, el idioma y ~~el lugar la sede~~ del arbitraje, si no hubiera acuerdo anterior o pretendiera modificarse.
- g) Si el convenio arbitral prevé el nombramiento de un tribunal de tres miembros, la designación del árbitro que le corresponda elegir, indicando su nombre completo y sus datos de contacto, ~~acompañada de la declaración de independencia e imparcialidad a que se refiere el artículo 10.2.~~
- h) Su posición sobre las normas aplicables al fondo de la controversia, si la cuestión se hubiera suscitado por ella parte demandante o, caso contrario, de juzgarlo pertinente.

18. A la respuesta a la solicitud de arbitraje deberán acompañarse, al menos, los siguientes documentos:

- a) ~~El escrito de nombramiento de las personas que representarán a la parte en el arbitraje, firmado por ésta.~~
- b) ~~Constancia del pago de los derechos de admisión y administración del Centro y, en su caso, de las provisiones de fondos de los honorarios de los árbitros que sean de aplicación.~~

i) Si existiera o no un tercero que hubiera facilitado financiación o fondos vinculados al resultado del arbitraje. En caso afirmativo, deberá revelarse la identidad del financiador.

j) El carácter internacional del arbitraje.

k) En su caso, anuncio de reconvención en los términos establecidos en el artículo 7.

19.3. Recibida la respuesta a la solicitud de arbitraje con todos sus documentos y copias, y abonados los correspondientes derechos y provisiones de fondos, en la cuantía fijada por el Centro, se remitirá una copia al demandante. La subsanación de los posibles defectos de la contestación respuesta se regirá por las previsiones contenidas en el artículo 5.5.

20.4. La falta de presentación de la respuesta a la solicitud de arbitraje dentro del plazo conferido no suspenderá el procedimiento ni el nombramiento de los árbitros.

## 7. Anuncio de Reconvención

21.1. Si el demandado la parte demandada pretende formular reconvención, deberá anunciarlo en el mismo escrito de contestación respuesta a la solicitud de arbitraje. Si no se hubiese hecho el anuncio, solo podrá formularse en la contestación a la demanda si derivase de hechos posteriores a la contestación a la solicitud de arbitraje y previa solicitud a los árbitros que, antes de admitirla, darán traslado de la misma al demandante para alegaciones sobre su admisibilidad por plazo de diez días. Si fuese admitida, se concederá a la parte demandante plazo suficiente para poder contestarla.

22.2. El anuncio de reconvención contendrá, al menos, las siguientes menciones:

a) Una breve descripción de la controversia.

b) Las peticiones que se formularán y, a ser posible, su cuantía.

23. Al anuncio de reconvención deberá acompañarse, al menos, constancia del pago de los derechos del Centro y de las provisiones de fondos de los honorarios de los árbitros, en la cuantía que sea determinada por el Centro.

24. Para ser admisible la reconvención, y sin perjuicio de los restantes requisitos aplicables, la relación jurídica que constituya su objeto deberá estar comprendida en el ámbito de aplicación del convenio arbitral y relacionarse directamente con el objeto de la demanda.

25.3. Si se ha formulado anuncio de reconvención, el Centro concederá un plazo no superior a veinte días a la parte demandante formulará para que formule respuesta preliminar en el plazo de diez días desde su recepción.

26.4. La respuesta preliminar al anuncio de reconvención contendrá, al menos, las siguientes menciones:

- a) Unas breves alegaciones sobre la descripción de la reconvención efectuada por el demandado reconviniente.
- b) Su posición sobre las peticiones del demandado reconviniente.
- c) Su posición sobre la aplicabilidad del convenio arbitral a la reconvención, ~~en caso de oponerse a la inclusión de la reconvención en el procedimiento arbitral~~.
- d) Su posición sobre las normas aplicables al fondo de la reconvención, si la cuestión se hubiera suscitado por el demandado reconviniente o, caso contrario, de juzgarlo pertinente.

5. En caso de que la reconvención surja de hechos posteriores a la respuesta a la solicitud de arbitraje, el Centro o el tribunal arbitral -en el caso de haber sido constituido- antes de admitirla, concederá un plazo no superior a diez días a la parte demandante para efectuar, en su caso, alegaciones sobre su admisibilidad. Si fuese admitida, se concederá por el Centro o el tribunal arbitral -en el caso de haber sido constituido- a la parte demandante un plazo no superior a veinte días para poder contestarla.

## 8. Revisión *prima facie* de la existencia de convenio arbitral

En el caso de que la parte demandada no contestase a la solicitud de arbitraje, se negase a someterse al arbitraje o formulara una o varias excepciones relativas a la existencia, validez o alcance del convenio arbitral, podrán darse las siguientes alternativas:

- a) Si el Centro estimase, *prima facie*, la posible existencia de un convenio arbitral de conformidad con el Reglamento, continuará con la tramitación del procedimiento ~~arbitral (con las reservas sobre la provisión de fondos previstas en este Reglamento), sin perjuicio de. La decisión del Centro no prejuzgará la admisibilidad o el fundamento de las excepciones que pudieran oponerse. En este caso, corresponderá aplanteadas por las partes, que serán decididas definitivamente por los árbitros tomar toda decisión sobre su propia competencia, de conformidad con el Reglamento.~~
- b) Si el Centro no apreciase, *prima facie*, la posible existencia *prima facie* de un convenio arbitral de conformidad con el Reglamento, notificará a las partes que el arbitraje no puede ~~proseguirself administrado por el Centro, sin perjuicio del derecho de las partes de solicitar una decisión de cualquier tribunal competente sobre si existe o no, y respecto de cuál de ellas, un convenio arbitral que les oblige.~~

## 9. Provisión de fondos para costas

1. Correspondrá al Centro la fijación provisional de la cuantía del procedimiento ~~teniendo en consideración las pretensiones reclamadas en cada arbitraje, Antes de la designación de los árbitros, el interés económico de éste y su complejidad. El Centro fijará y solicitará el importe de la provisión de fondos para atender los costes las costas del arbitraje, incluidos los impuestos indirectos~~

que les sean de aplicación, que las partes deberán abonar en un plazo fijado por el Centro. Corresponde al Centro, previa consulta con los árbitros, la fijación de ajustar la cuantía definitiva del procedimiento arbitral en cualquier momento anterior al cierre de la instrucción.

2. Durante el procedimiento arbitral, el Centro, de oficio o a petición de los árbitros, podrá solicitar provisiones de fondos adicionales a las partes. Los gastos de los árbitros relacionados con el procedimiento se considerarán parte de las costas del procedimiento y serán cubiertos entre las partes, pudiendo pedir el Centro provisiones adicionales para ello.
3. En los supuestos en que, por formularse reconvención o por cualquier otra causa, fuera necesario solicitar el pago de provisiones de fondos a las partes en varias ocasiones, corresponderá en exclusiva al Centro determinar la asignación de los pagos realizados a las provisiones de fondos.
4. Salvo acuerdo en contrario de las partes, el pago de estas provisiones corresponderá al demandante y al demandado por partes iguales, sin perjuicio de la distribución final de las costas que eventualmente contenga el laudo.
5. Si, en cualquier momento del arbitraje, las provisiones requeridas no se abonaran íntegramente, el Centro requerirá a la parte deudora para que realice el pago pendiente en el plazo de diez días. Si el pago no se efectuara en ese plazo, el Centro lo pondrá a su disposición en conocimiento de la otra parte, para que, si lo considera oportuno, haga el pago requerido en el plazo de diez días. Si el Centro no efectuara el pago en ese plazo, el Centro podrá discrecionalmente rehusar la administración del arbitraje o la realización de la actuación a cuyo fin se solicitó la provisión pendiente. En el caso de que el Centro rehusara el arbitraje, y, una vez deducida la cantidad que corresponda por gastos de administración, y, en su caso, honorarios de los árbitros, el Centro reembolsará a cada parte la cantidad restante que hubiera depositado.
6. Emitido el laudo, el Centro remitirá a las partes una liquidación sobre las provisiones recibidas. El saldo sin utilizar será restituido a las partes, en la proporción que a cada una corresponda.
7. En el supuesto de que una de las partes abonase las provisiones que hubiesen sido solicitadas a la contraria, los árbitros, a instancia de parte, podrán dictar un laudo en el que se hará constar el crédito que aquélla ostenta contra ésta.

### **III. NOMBRAMIENTO DE LOS ÁRBITROS**

#### **10. Independencia e imparcialidad**

27. Todo árbitro debe ser y permanecer durante el arbitraje independiente e imparcial, y no podrá mantener con las partes relación personal, profesional o comercial.

~~10. Antes de su nombramiento o confirmación, la persona propuesta como árbitro deberá confirmar su disponibilidad y suscribir una declaración de independencia e imparcialidad respecto de las partes y, en su caso, los finanziadores de las partes, así como comunicar por escrito al Centro cualquier circunstancia que pudiera considerarse relevante para su nombramiento y, especialmente, las que a la vista de cualquiera de las partes pudieran suscitar dudas razonables sobre su independencia o imparcialidad. Número y nacionalidad de los árbitros~~

~~28. Las partes podrán formular alegaciones dentro del plazo de diez días desde que reciban la declaración del árbitro.~~

~~29.1. El árbitro deberá comunicar de inmediato, mediante escrito dirigido tanto al Centro como a las partes, cualesquier circunstancias de naturaleza similar que surgieran durante el arbitraje.~~

~~30.1. Las decisiones sobre el nombramiento, confirmación, recusación, sustitución o remoción de un árbitro serán firmes.~~

~~31.1. El árbitro, por el hecho de aceptar su nombramiento, se obliga a desempeñar su función hasta su término con diligencia y de conformidad con lo dispuesto en este Reglamento.~~

## **11. Número de árbitros y procedimiento de designación**

~~1. Si las partes no hubieran acordado fijar de común acuerdo el número impar de árbitros integrantes del tribunal arbitral. A falta de acuerdo de las partes, el Centro decidirá si procede nombrar un árbitro único o un tribunal arbitral de tres miembros o más, atendidas todas las circunstancias.~~

~~2.1. Como regla general, el Centro nombrará un árbitro único, a menos que la complejidad del caso o la cuantía de la controversia justifiquen el nombramiento de tres árbitros o más.~~

~~1. Respecto a la nacionalidad de los árbitros, el árbitro único o el árbitro presidente será de nacionalidad distinta a la de las partes, salvo que las partes tuvieran la misma nacionalidad o acordasen otra cosa.~~

## **11. Designación de árbitros**

~~1. Las partes son libres de elegir de común acuerdo a todos los árbitros. El Centro anima a las partes a ejercitar este derecho y a este efecto a designar, no sólo a los co-árbitros sino también al árbitro único o al presidente.~~

~~3.2. Cuando las partes hubieran acordado o, en su defecto, el Centro decidiera que procede nombrar un árbitro único, se dará a las partes un plazo común de veinte días fijado por el Centro para que acuerden su designación, salvo que en el escrito de solicitud de arbitraje o en el de contestación a la solicitud de arbitraje cualquier momento antes de cumplido dicho plazo cualquiera de las partes haya manifestado su deseo de que el nombramiento se realice directamente por el Centro, en cuyo caso se realizará sin más trámites. Pasado, en su caso, este plazo sin que se haya comunicado una~~

designación de común acuerdo, el Centro procederá a designarnombrar al árbitro.

1. Cuando las partes hubieran acordado antes del comienzo del arbitraje el nombramiento de tres árbitros, cada una de ellas, en sus respectivos escritos de solicitud de arbitraje y de respuesta a la solicitud de arbitraje, deberá proponerdesignar un árbitro. sujeto a la confirmación del Centro. Si alguna de las partes no propusieradesignara el árbitro que le corresponde en los mencionados escritos, lo designará el Centro en o manifestara su lugar. deseo de que el nombramiento del co-árbitro que corresponda designar a esa parte lo realice el Centro, el Centro nombrará al árbitro.

4.2. El tercer árbitro, que actuará como presidente del tribunal arbitral, será nombrado por el Centro. Las partes podrán sin embargo acordar que el presidente sea designado por las mismas o por los otros des co-árbitros, a los que sesujeto a la confirmación del Centro. En este caso, el Centro conferirá un plazo de veinte díasadecuado para que efectúen el nombramiento de común acuerdolas partes o los co-árbitros procedan a dicha designación. Pasado ese plazo sin que se haya comunicado una designación de común acuerdo, el tercer árbitropresidente será nombrado por el Centro.

5.1. Si, en defecto de acuerdo de las partes, el Centro decidiera que procede el nombramiento de un tribunal de tres miembros, se dará a las partes un plazo común de quince días para que cada una de ellas designe el co-árbitro que le corresponda. Pasado este plazo sin que una parte haya comunicado su designación, el co-árbitro que corresponda a esa parte será nombrado por el Centro. En este caso, el Centro podrá, a su discreción nombrar a un árbitro que tenga la misma nacionalidad de la parte en defecto. El tercer árbitro se nombrará conforme a lo establecido en el apartado anterior.

1. En laCuando el Centro deba nombrar a un árbitro, podrá recurrir a uno de sus dos sistemas previstos en el Anexo 1 de este Reglamento, sistema de designación directa o sistema de lista. Antes de proceder al nombramiento de un árbitro, el Centro podrá trasladar a las partes las eventuales revelaciones comunicadas por el Centrolos árbitros.

## **12. Confirmación de árbitros**

6.1. El nombramiento o designación de cualquier árbitro de acuerdo con lo quedará sujeto a la confirmación del Centro según el procedimiento establecido en el Anexo 1 de este Reglamento, el. El Centro se regirá pordecidirá sobre las reglas establecidas en el Anexo 1confirmaciones sin obligación de proporcionar razones.

7. Los árbitros deberán comunicar su aceptación, en su caso, dentro de los quince días siguientes a la recepción de la comunicación del Centro notificándoles su nombramiento.

## **12. Confirmación o nombramiento por el Centro**

~~32. Al nombrar o confirmar un árbitro, el Centro deberá tener en cuenta la naturaleza y circunstancias de la controversia, la nacionalidad, localización e idioma de las partes, así como la disponibilidad y aptitud de esa persona para llevar el arbitraje de conformidad con el Reglamento.~~

~~33.1. El Centro confirmará a los árbitros designados por las partes o por los otros co-árbitros, salvo que, a su exclusivo criterio, de la relación de la persona designada con la controversia, las partes o sus abogados pudieran surgir dudas sobre, entre otras cuestiones, su idoneidad, disponibilidad, independencia o imparcialidad.~~

~~34.1. Si un árbitro propuestoEn caso de no confirmación de cualquier árbitro designado por una parte, por las partes, o por los árbitros no obtuviera la confirmación del Centro, se, se les dará a la parte o a los árbitros que lo propusieron las partes un nuevo plazo de diez días adecuado para proponer otro árbitro proceder a otra designación. Si el nuevo árbitro tampoco resultara confirmado, el Centro procederá a su designación nombramiento.~~

## **13. Salvo que Independencia e imparcialidad**

1. Todo árbitro debe ser y permanecer independiente e imparcial de las partes tuviesen, de sus representantes y asesores y de cualquier tercero que tenga interés en el resultado del procedimiento, durante el arbitraje.

2. Antes de su nombramiento o confirmación, la misma nacionalidad o dispongan otra cosa, el árbitro único o el persona propuesta como árbitro presidente será de nacionalidad distinta a la deberá confirmar su disponibilidad y suscribir una declaración de independencia e imparcialidad respecto de las partes, a menos que las circunstancias aconsejen lo contrario y ninguno de sus representantes y asesores y, en su caso, terceros que hubieran facilitado financiación o fondos vinculados al resultado del arbitraje, que deberá ajustarse al formulario provisto por el Centro, así como comunicar por escrito al Centro cualquier circunstancia que pudiera considerarse relevante para su nombramiento y, especialmente, las que a la vista de cualquiera de las partes pudieran suscitar dudas sobre su independencia o imparcialidad.

3. El árbitro deberá comunicar de inmediato, mediante escrito dirigido tanto al Centro como a las partes, cualesquiera circunstancias de naturaleza similar que surgieran durante el arbitraje.

35.4. se opongaCon el fin de asistir a ello dentro del plazo fijado al efecto por el Centro potenciales árbitros y a árbitros en el cumplimiento de la obligación prevista en este artículo, cada parte debe informar con prontitud a la Secretaría, al tribunal arbitral y a las otras partes, de la existencia e identidad de cualquier tercero que haya celebrado un acuerdo para la financiación de las demandas o las defensas, en el marco del cual tenga un interés de carácter económico sobre el resultado del arbitraje.

1. Las decisiones del Centro sobre el nombramiento, confirmación, recusación, sustitución o remoción de un árbitro serán firmes.
2. El árbitro, por el hecho de aceptar su nombramiento, se obliga a desempeñar su función hasta su término con diligencia y de conformidad con lo dispuesto en este Reglamento.

#### **13.14. Recusación de árbitros**

1. La recusación de un árbitro, fundada en la falta de independencia, imparcialidad o cualquier otro motivo, Un árbitro podrá ser recusado si existen circunstancias que den lugar a dudas justificadas respecto de su independencia o imparcialidad, o si no posee las cualificaciones convenidas por las partes. La recusación de un árbitro deberá formularse ante el Centro mediante un escrito en el que se precisarán y acreditarán los hechos en que se funde la recusación.
- 2.1. La formulación de una recusación no suspenderá el curso de las actuaciones, a no ser que los árbitros ~~e, en caso de árbitro único, el Centro, considere~~ consideren apropiado acordar dicha suspensión. En caso de que la recusación afecte al árbitro único o, en caso del tribunal arbitral, a todos los árbitros, será el Centro quien decide sobre la suspensión del procedimiento.
- 3.1. La recusación deberá formularse en el plazo de quince días desde la recepción de la ~~comunicación de la~~ aceptación ~~del~~ ~~árb~~ito a la que se acompaña ~~rá~~ la declaración de independencia ~~e,~~ imparcialidad ~~a que se refiere el artículo 10.2, o desde la fecha, si fuera posterior, en que la parte conociera y disponibilidad del árbitro~~ o hubiera debido conocer los hechos en que funde la recusación.
- 4.1. El Centro dará traslado del escrito de recusación al árbitro recusado, a los demás árbitros, y a las restantes partes. Si dentro de los diez días siguientes al traslado, la otra parte o el árbitro aceptasen la recusación, el árbitro recusado cesará en sus funciones y se procederá al nombramiento de otro con arreglo a lo previsto en ~~a~~el artículo 1416 para las sustituciones.
- 5.1. Si ni el árbitro ni la otra parte aceptasen la recusación, deberán manifestarlo por escrito dirigido al Centro en el mismo plazo de diez días y, practicada, en su caso, la prueba que hubiera sido propuesta y admitida, el Centro decidirá motivadamente sobre la recusación.

1. Al resolver ~~El Centro, a solicitud de cualquiera de las partes, formulada antes de la recusación~~ decisión, proporcionará razones para sus decisiones sobre recusaciones.

#### **15. Remoción de árbitros**

1. Un árbitro podrá ser removido si no cumple con sus funciones de conformidad con el Reglamento o dentro de los plazos establecidos, cuando concurra alguna circunstancia de hecho o de derecho, que dificulte gravemente su cumplimiento o cuando se produzcan retrasos injustificados en la tramitación del procedimiento. La remoción de un árbitro podrá ser decidida de oficio por

el Centro o a iniciativa de una de las partes. En este último caso deberá formularse solicitud por la parte ante el Centro mediante un escrito en el que se precisarán y acreditarán los hechos en que se funde.

2. La solicitud de remoción no suspenderá el curso de las actuaciones, a no ser que los árbitros o el Centro consideren apropiado acordar dicha suspensión. En caso de que la remoción afecte al árbitro único o, en caso del tribunal, a todos los árbitros, será el Centro quien decida sobre la suspensión del procedimiento.
3. La remoción deberá formularse en el plazo de quince días desde la fecha en que la parte conociera o hubiera debido conocer los hechos en que funde la remoción.
4. El Centro dará traslado del escrito de remoción al árbitro en cuestión y a las restantes partes. Si dentro de los diez días siguientes al traslado, la otra parte o el árbitro aceptasen la remoción, el árbitro cesará en sus funciones y se procederá al nombramiento de otro con arreglo a lo previsto en al artículo 16 para las sustituciones.
- 6.5. Si ni el árbitro ni la otra parte aceptasen la remoción, deberán manifestarlo por escrito dirigido al Centro en el mismo plazo de diez días y, practicada, en su caso, la prueba que hubiera sido propuesta y admitida, el Centro decidirá sobre la distribución de las costas del incidente, teniendo en cuenta todas las circunstancias del caso motivadamente sobre la remoción.
6. En caso de remoción de oficio por el Centro, se dará traslado a las partes de la iniciativa para que las mismas presenten sus alegaciones en el plazo de diez días. El Centro resolverá motivadamente en el plazo de quince días siguientes a la recepción de las alegaciones de las partes.
7. El artículo 14.6 aplicara a las decisiones del Centro sobre remociones.

#### **14.16. Sustitución y remoción de árbitros y sus consecuencias**

1. Procederá la sustitución de un árbitro en caso de fallecimiento o incapacidad, en caso de renuncia, cuando prospere su recusación o remoción o cuando todas las partes así lo soliciten.
2. Procederá asimismo la remoción y, en su caso, la sustitución de un árbitro a iniciativa del Centro o de los demás árbitros, previa audiencia de todas las partes y de los árbitros por término común de diez días, cuando el árbitro no cumpla con sus funciones de conformidad con el Reglamento o dentro de los plazos establecidos, o cuando concurra alguna circunstancia que dificulte gravemente su cumplimiento.
- 3.1. Cualquiera que sea la causa por la que haya que nombrar un nuevo árbitro, la sustitución se hará llevar a cabo según las normas reguladoras del procedimiento de nombramiento del árbitro sustituido. Cuando proceda, el Centro fijará un plazo para que la parte a quien corresponda pueda proponer designar un nuevo árbitro. Si esa parte no propone designa un árbitro

sustituto dentro del plazo conferido, éste será designadonombrado por el Centro.

- 4.1. En caso de sustitución de un árbitro, ~~como norma general se reanudará el Centro suspenderá la tramitación del procedimiento arbitral en hasta que se nombre el momento en el cual el árbitro sustituido dejó de ejercer sus funciones, salvo que el tribunal arbitral o el árbitro único decida de otro modo.sustituto.~~
- 5.1. ~~Concluidas las actuaciones, en lugar de En caso se tuviese que sustituir a un árbitro una vez cerrada la instrucción, el Centro podrá acordar, previa audiencia, tras recabar la opinión de las partes y de los demás árbitros por término común de diez días, que, podrá decidir la continuación del procedimiento con los demás árbitros restantes continúen con el arbitraje, sin nombramiento de un sustituto proceder a la sustitución.~~

#### **15.17. Secretario administrativoarbitral**

1. Los árbitros podrán designar a un secretario administrativoarbitral que apoyará al tribunal arbitral siempre que se considere que tal designación contribuirá a resolver el arbitraje con eficiencia.
2. El nombramiento del secretario administrativo soloarbitral ~~no se podrá llevar a cabo con el previo conocimiento y consentimiento si alguna~~ de las partes. ~~se opusiera.~~
2. El tribunal arbitral propondrá un candidato para el nombramiento de secretario administrativo yarbitral, ~~quién~~ facilitará a las partes un curriculumcurrículum ~~vitae y una declaración de independencia, imparcialidad y disponibilidad que incluya sus estudios y experiencia profesional, así como las ocasiones en las que ha actuado como se ajustarán al modelo provisto por el Centro. El secretario administrativo. El tribunal arbitral deberá informar de la nacionalidad del candidato.~~
3. ~~El tribunal arbitral deberá confirmar a las partes que el candidato propuesto es independiente e imparcial, y que está disponible y libre de cualquier conflicto de interés. El tribunal arbitral deberá informar a las partes en el caso de que cualquiera de estas condiciones cambie durante el procedimiento arbitral. El secretario administrativo se encontrará estará sujeto a los mismos estándares de imparcialidad e independencia que los árbitros y su deber de declaración de independencia e imparcialidad continuará durante todo el procedimiento arbitral.~~
- 3.4. El secretario administrativoarbitral actuará siguiendo las instrucciones de los árbitros y bajo su supervisión. Las tareas desempeñadas por el secretario administrativoarbitral se entenderán realizadas en nombre de los árbitros y éstos serán responsables de la conducta de su secretario administrativoarbitral en relación con el arbitraje.
4. Los árbitros no podrán delegar en el secretario la toma de decisiones. ~~Salvo acuerdo en contrario ni ninguna de las partes, sus funciones arbitrales. El~~

secretario ~~administrativoarbitral~~ desempeñará exclusivamente las tareas administrativas, organizativas y de apoyo que se le encomienden por los árbitros, ~~tales como la transmisión de comunicaciones en nombre de los árbitros, la organización y custodia de la copia del expediente arbitral hasta la finalización del procedimiento, la organización de audiencias y reuniones del tribunal, la asistencia a audiencias, reuniones y deliberaciones, la elaboración de notas escritas o memorandos, o las correcciones formales en órdenes procesales y laudos. La preparación por el~~. El secretario administrativo de notas escritas o memorandos no eximirá a los árbitros de su deber personal de revisar el expediente y de redactar cualquier decisión.

5. ~~El secretario administrativoarbitral~~ podrá ser cesado discrecionalmente por los árbitros.
6. En caso de cese, ~~fallecimiento o incapacidad, renuncia o cuando prospere la recusación del secretario administrativo, los árbitros podrán del secretario arbitral, el tribunal arbitral podrá nombrar a otra persona~~ otro secretario sustituto de conformidad con este lo establecido en el artículo 17.3 de este Reglamento.
7. El ~~nombramiento de secretario administrativo, que~~ arbitral en ~~todo~~ ningún caso ~~no~~ sustituirá la labor del Centro, ~~no~~ implicará. Los honorarios ni gastos adicionales para las partes. Cualquier remuneración o gasto que deba pagarse al ~~secretario administrativo~~ será sufragado por los árbitros arbitral serán sufragados por los árbitros. Asimismo, los gastos del secretario arbitral también serán sufragados por los árbitros, salvo que las partes acuerden hacerse cargo de éstos.

#### **IV. PLURALIDAD DE PARTES, PLURALIDAD DE CONTRATOS Y ACUMULACIÓN**

##### **16. IV. PLURALIDAD DE PARTES E, INTERVENCIÓN DE TERCEROS PARTES ADICIONALES, ACUMULACIÓN DE PROCEDIMIENTOS Y SUCESIÓN PROCESAL**

###### **18. Designación y nombramiento de árbitros con pluralidad de partes**

1. Si hay varias partes demandantes o demandadas y procediera ~~el nombramiento~~ la designación de tres árbitros, los demandantes, conjuntamente, propondrán un árbitro, y los demandados, conjuntamente, propondrán otro. En caso de nombramiento de un árbitro único, los demandantes actuarán conjuntamente, por un lado, y los demandados, conjuntamente, por otro.
2. A falta de dicha propuesta conjunta y en defecto de acuerdo sobre el método para constituir el tribunal arbitral, el Centro ~~nombrará a los tres árbitros y designará a uno de ellos para que actúe como presidente~~ podrá nombrar al árbitro cuya designación no haya podido realizarse de forma conjunta, o alternativamente, a su discreción, designar a todos los árbitros.

#### **17.19. Intervención de tercero**

1. Antes El Centro –antes de la constitución del tribunal arbitral, el Centro o el tribunal arbitral –una vez constituido–, podrá, a petición decidir la incorporación de cualquier parte adicional al procedimiento arbitral, siempre que: (i) todas las partes y la parte adicional consientan en la intervención; o (ii) la parte adicional sea *prima facie* parte en el acuerdo de arbitraje sobre cuya base se establece o se pretende establecer la competencia del tribunal arbitral.
- 1.2. La incorporación podrá decidirse mediante la presentación de la solicitud de intervención al Centro por cualquiera de las partes o de un tercero y oídas todas ellas, admitir la intervención del tercero como parte en el arbitraje, si así lo arbitraje o por la persona que solicite incorporarse en el arbitraje. El Centro dará traslado lo consienten por escrito tanto el tercero como todas las partes o si así lo permite el convenio arbitral, previa valoración motivada de su relación o vinculación con el procedimiento. El tercero interviniente participará en el nombramiento de antes posible de una copia de la solicitud a las partes y a los árbitros de conformidad con los artículos anteriores.
2. Después de la constitución del tribunal arbitral, los   bitros podrán, a petición de cualquiera de las partes o de un tercero y oídas todas ellas, admitir la intervención del tercero como parte en el arbitraje, si así lo consienten por escrito tanto el tercero como todas las partes. Se entenderá que, con su aceptación, el tercero interviniente renuncia a sus facultades de intervenir en el nombramiento de los   bitros.

#### **18. Pluralidad de contratos**

En caso de disputas relacionadas con más de un contrato, la parte demandante podrá bien presentar una solicitud de arbitraje en relación con cada uno de los convenios arbitrales invocados, presentando al mismo tiempo una solicitud para acumular los arbitrajes conforme al artículo 19, o bien presentar una \'unica solicitud de arbitraje en relación con todos los convenios arbitrales invocados, justificando la concurrencia de los criterios establecidos para la acumulación en el artículo 19.

#### **19. Acumulación**

1. Si una parte presentara una solicitud de arbitraje relativa a una relación jurídica respecto de la cual existiera ya un procedimiento arbitral regido por el presente Reglamento y pendiente entre las mismas partes, el Centro podrá, a petición de cualquiera de ellas y tras consultar con todas ellas y, en su caso, con los   bitros, acumular la solicitud al procedimiento pendiente. El Centro tendrá en cuenta para ello, entre otros extremos, la naturaleza de las nuevas reclamaciones, su conexión con las formuladas en el proceso ya incoado y el estado en que se hallaran las actuaciones.
3. Si el Centro decidiera acumular la solicitud de intervención deberá indicar:

- a) La base sobre la cual el Centro o los árbitros pueden considerar que:  
(i) todas las partes y la parte adicional consintieron en la incorporación;  
o (ii) la parte adicional es *prima facie* parte en el acuerdo de arbitraje  
sobre cuya base se establece o pretende establecerse la competencia  
del tribunal arbitral; y
- b) La pretensión de la parte adicional; y/o
- c) El interés jurídico que se persigue con la solicitud de intervención.

4. Al presentar una solicitud de intervención, la parte adicional acepta irrevocablemente al tribunal arbitral constituido, -en caso de existir este-.
5. El Centro o, en su caso, los árbitros, una vez recibida la solicitud de intervención, concederán a las partes y a la parte adicional la oportunidad de presentar sus puntos de vista sobre la admisibilidad y fundamento de la solicitud de intervención. El Centro o, en su caso, los árbitros, podrán suspender el procedimiento tras la recepción de la solicitud de intervención.
6. Al decidir sobre una solicitud de intervención, el Centro o, en su caso, los árbitros deberán tener en cuenta todas las circunstancias relevantes, que pueden incluir en particular: (i) si el tribunal arbitral puede, *prima facie*, ser competente sobre la parte adicional, (ii) consideraciones de igualdad de las partes en la constitución del tribunal arbitral, (iii) el interés suficiente de la parte adicional, (iv) consideraciones relevantes de equidad procesal, (v) el momento de la solicitud de intervención, (vi) posibles conflictos de intereses, y (vii) el impacto de la incorporación en el procedimiento arbitral.
7. Cualquier decisión de incorporar a una parte adicional está sujeta a la decisión de los árbitros en cuanto a su competencia con respecto a dicha parte.
8. Toda decisión sobre una solicitud de intervención podrá adoptarse en forma de resolución motivada o de orden procesal o laudo motivado.

## **20. Multiplicidad de contratos**

Las demandas que surjan de, o en relación con, más de un contrato podrán ser formuladas en un solo arbitraje, siempre que sean formuladas con base en uno o más acuerdos de arbitraje bajo el Reglamento que sean compatibles entre sí.

## **21. Acumulación de procedimientos**

1. Sin perjuicio de cualquier disposición imperativa de la(s) ley(es) aplicable(s) al arbitraje, cualquiera de las partes podrá solicitar que el procedimiento arbitral pendiente se acumule con otro u otros procedimientos de arbitraje, si se cumplen una o más de las siguientes condiciones:

- a) las partes en todos los procedimientos han acordado la acumulación; o
- b) todas las pretensiones en los arbitrajes se formulan bajo el(los) mismo(s) acuerdo(s) de arbitraje; o
- c) las pretensiones en los arbitrajes no se hacen bajo el(los) mismo(s) acuerdo(s) de arbitraje, pero los acuerdos de arbitraje son compatibles y: (i) las disputas en los arbitrajes surgen en conexión con la misma relación jurídica, o (ii) los arbitrajes involucran cuestiones comunes de hecho o de Derecho, donde la resolución en procedimientos separados correría el riesgo de resultar en decisiones incompatibles.

2. Las solicitudes de acumulación deberán ser presentadas ante el Centro. Salvo decisión en contrario del Centro, una solicitud de acumulación no tendrá por efecto la suspensión de los arbitrajes pendientes.

3. La solicitud de acumulación deberá ser resuelta por el Centro. Previo a la resolución de la solicitud, el Centro dará audiencia a las partes y a los árbitros de los arbitrajes pendientes sobre la solicitud de acumulación. El Centro resolverá mediante resolución motivada sobre la solicitud de acumulación en el plazo de quince días, una vez agotada la fase de audiencia a las partes y a los árbitros de los arbitrajes pendientes.

4. Al decidir si procede la acumulación, el Centro evaluará si se cumplen las condiciones establecidas en el apartado 1 anterior. El Centro también podrá tener en cuenta cualquier circunstancia que considere pertinente, incluyendo, en su caso: (i) el momento en el que se encuentre el procedimiento preexistente; (ii) si la acumulación generaría conflictos de intereses, (iii) si la acumulación daría lugar a procedimientos más eficientes, (iv) si existe un nexo suficientemente estrecho entre los arbitrajes a consolidar, (v) cualquier consideración pertinente de equidad procesal, y/o (vi) si la acumulación puede poner en riesgo la validez del laudo o los laudos.

2.5. A menos que el Centro decida otra cosa, una vez decidida la acumulación, la nueva solicitud a unse acumulará al procedimiento pendiente copreexistente. Si en el procedimiento preexistente ya estuviera constituido el tribunal arbitral ya constituido, se presumirá que las partes renuncian al derecho que les corresponde de nombrar árbitro árbitros con respecto a la nueva solicitud, aunque en esta ya se encuentre constituido otro tribunal.

3. El Centro deberá motivar su decisión sobre la acumulación.

4. La decisión del Centro sobre la acumulación será firme.

6. No obstante lo anterior, el Centro podrá decidir a su discreción que se nombre un nuevo tribunal arbitral en el procedimiento acumulado. En tal caso, las partes, en consulta común, designarán al árbitro o los árbitros. Si las partes no llegan a un acuerdo a este respecto en un plazo razonable fijado por el Centro a partir de la decisión motivada, el Centro nombrará al árbitro o los árbitros. Con sujeción a consideraciones de igualdad entre las partes, el

Centro podrá nombrar árbitros que hayan participado en el procedimiento acumulado en el tribunal arbitral reconstituido.

7. En caso de nombramiento de un nuevo tribunal arbitral en el procedimiento acumulado, el mandato del árbitro o árbitros que no sean nombrados nuevamente terminará en el momento del nombramiento del árbitro o árbitros en el procedimiento acumulado. El Centro determinará, en su caso, los honorarios y desembolsos por el trabajo ya realizado por el árbitro o los árbitros con la debida observancia de las disposiciones del presente Reglamento.
8. El presente Reglamento continuará aplicándose al procedimiento arbitral acumulado.

## **22. Sucesión procesal por fallecimiento o extinción de parte**

En caso de fallecimiento o extinción de una parte, el Centro o, en su caso, los árbitros, tendrán el poder, si así lo estiman necesario, de suspender las actuaciones, correspondiendo a la contraparte solicitar su reanudación para proceder, si ello fuera posible, a la correspondiente sustitución procesal. En caso de sucesión de la persona fallecida o extinguida, el Centro o, en su caso, los árbitros, tendrán el poder de alzar la suspensión, acordando la continuación del procedimiento y la actualización del calendario procesal si a ello hubiera lugar.

## **V. ASPECTOS GENERALES DEL PROCEDIMIENTO ARBITRAL**

### **20.23. LugarSede del arbitraje**

1. A falta de acuerdo entre las partes, el lugarla sede del arbitraje será definidofijada por el Centro en atención a las circunstancias del caso, previa audiencia y tras consultar a las partes.
2. Por regla general, lasLos árbitros, a menos que las partes acuerden otra cosa, no estarán facultados para modificar la sede del arbitraje.
3. El Centro, cuando la sede haya sido fijada por el mismo, podrá, si han sobrevenido circunstancias excepcionales que pongan en peligro la integridad del arbitraje, decidir cambiarla, tras escuchar a las partes y a los árbitros.

**2.4. Las** audiencias y reuniones se llevarán a cabo en la sede del Centrede forma virtual o en el lugar que éste, de acuerdo con los árbitros, considere previa audiencia de las partes, consideren más adecuado, sin que esta circunstancia suponga, por sí misma, una modificación del lugarde la sede del arbitraje.

**3.5.** La ley del lugarde la sede del arbitraje será la ley aplicable al convenio arbitral y al procedimiento arbitral en todo aquello no regulado por este reglamentoReglamento, salvo que las partes hayan expresamente dispuesto otra cosa y siempre que este acuerdo de las partes no vulnere la ley del lugarde la sede del arbitraje.

4.6. El laudo se considerará dictado en el lugar la sede del arbitraje aunque haya sido firmado en otro lugar.

#### **21.24. Idioma del arbitraje**

1. A falta de acuerdo de las partes, el idioma del arbitraje será definido fijado por el Centro en atención a las circunstancias del caso, previa audiencia tras consultar a las partes. Si las circunstancias lo justifican y mediante resolución fundada, el Centro podrá motivada, una vez confirmados, los árbitros podrán disponer que exista el arbitraje se desarrolle en más de un idioma del arbitraje.
2. El tribunal arbitral podrá ordenar, o que cualesquiera documentos que se presenten durante las actuaciones en su una parte pueda presentar sumisiones o pruebas en un idioma original se acompañen de una traducción al distinto del idioma del arbitraje.

#### **22.25. Representación de las partes**

1. Las partes podrán comparecer representadas o asesoradas por personas de su elección. A tal efecto, bastará que la parte comunique comunicará en el escrito correspondiente el nombre de los representantes o asesores, sus datos de contacto y la capacidad en la que actúan. En caso de duda, el tribunal arbitral podrá los árbitros podrán exigir prueba fehaciente de la representación conferida.
2. Cada parte deberá prontamente informar al Centro, a los árbitros y a las otras partes de cualquier cambio que se produzca en su representación.
3. Los árbitros podrán, una vez constituido el tribunal, y tras consultar a las partes, tomar cualesquiera medidas necesarias para evitar un conflicto de intereses que surja de un cambio en la representación de las partes, incluida la exclusión de los nuevos representantes de la parte para participar total o parcialmente en el procedimiento arbitral.

#### **23.26. Financiación del arbitraje**

4. En el caso de que cualquiera de las partes cuente con la financiación de un tercero en todo o parte del procedimiento, deberá poner esta circunstancia y la identidad del tercero en conocimiento del tribunal, la parte contraria y el Centro tan pronto como se produzca esa financiación.
2. Sujeto a las normas sobre secreto profesional que puedan ser aplicables, el tribunal podrá pedir a la parte financiada por un tercero que revele la información que considere oportuna sobre dicha financiación y sobre la entidad financiadora.

#### **24.27. Poderes Facultades de los árbitros**

1. Con sujeción a lo dispuesto en el presente Reglamento, los árbitros dirigirán el procedimiento arbitral del modo que consideren apropiado en cada caso, evitando retrasos o gastos innecesarios, a fin de asegurar una resolución rápida y eficiente de la disputa, observando siempre el principio de igualdad

de las partes y dando a cada una de ellas suficiente oportunidad de hacer valer sus derechos.

2. Sin carácter exhaustivo, esta potestad de los árbitros comprende las siguientes facultades:

a) Decidir sobre la admisibilidad, pertinencia y utilidad de las pruebas, pudiendo excluir de forma razonada las pruebas irrelevantes, inútiles, reiterativas o que por cualquier otro motivo considere inadmisibles improcedentes.

b) Decidir sobre el momento y la forma en que las pruebas deben ser presentadas.

c) Decidir, incluso de oficio, así como sobre la su práctica de las pruebas.

d) Valorar las pruebas y distribuir las cargas probatorias, incluyendo la determinación de las consecuencias para el caso de que una parte no presente las pruebas admitidas por los árbitros.

e) Modificar motivadamente el calendario procesal y abreviar o extender cualquier plazo establecido en el presente Reglamento, concertado por las partes o fijado por los árbitros, incluso cuando el plazo haya expirado. Por lo que respecta al plazo para dictar el laudo se estará a lo dispuesto en el artículo 48.

f) Decidir sobre la bifurcación del procedimiento.

g) Resolver, como cuestión previa y, a su criterio, mediante laudo, o bien mediante orden procesal, tanto las objeciones a la competencia de los árbitros conforme al artículo 3932.4 del presente Reglamento como aquellas pretensiones o excepciones que de forma manifiesta sean jurídicamente infundadas, adoptando para ello las medidas procedimentales que consideren apropiadas.

h) Dirigir las audiencias del modo que consideren apropiado.

i) Decidir sobre la admisibilidad del complemento, ampliación o modificación de las alegaciones de fondo de las partes, teniendo en cuenta, entre otras circunstancias, el momento procesal en que pretendapretendan realizarse, entre otras circunstancias.

j) Determinar las normas aplicables al caso procedimiento, aunque no hayan sido alegadas por las partes, siempre que se les conceda la oportunidad de pronunciarse sobre la aplicabilidad de esas normas éstas.

k) Ordenar a cualquiera de las partes que presente ante los árbitros y ante otras partes aporte documentos o copias de los documentos que obren en su poder.

l) Ordenar a cualquiera de las partes y que ponga a disposición de los árbitros, de las demás partes o de los expertos designados por las partes

~~cualquier cosa mueble o inmueble bajo su control, incluidos documentos, mercancías y muestras tengan relación con la causa.~~

~~mk) Tomar cualquier medida apropiada para permitir el cumplimiento de investigaciones periciales o de inspecciones *in situ*, incluido ordenar la puesta a disposición a una parte, un experto o un tercero de cosas muebles o inmuebles o el acceso a instalaciones u otros sitios.~~

~~l) Adoptar medidas para proteger secretos industriales o cualquier otro tipo de información confidencial.~~

~~n) Solicitar a cualquiera de las partes información adicional relevante sobre la financiación o fondos vinculados al resultado del arbitraje.~~

~~em) Adoptar medidas para preservar la integridad del procedimiento, incluyendo la amonestación verbal o por escrito de los abogados.~~

~~p) Tomar en cuenta la conducta de las partes y sus abogados al imponer las costas.~~

## **25.28. Reglas de procedimiento**

1. Tan pronto como el tribunal arbitral quede formalmente constituido, y siempre y cuando se hubieran abonado por las partes ~~los anticipos y las~~ provisiones ~~requeridas~~, el Centro entregará el expediente a los árbitros.
2. ~~Las partes, de mutuo acuerdo expresado por escrito, podrán modificar a su conveniencia lo establecido en el Título V del presente Reglamento, debiendo los árbitros respetar dichas modificaciones y dirigir el procedimiento de conformidad con lo acordado por las partes.~~
- 3.2. ~~Sin perjuicio de lo establecido en el apartado anterior, los~~ Los árbitros dirigirán y ordenarán el procedimiento arbitral, ~~tras consultar como estimen oportuno, en su caso, con las partes,~~ mediante órdenes procesales, ~~previa consulta a las partes.~~
- 4.3. ~~Todos aquéllos que participen en el procedimiento arbitral actuarán conforme a los principios de confidencialidad y buena fe. Asimismo, las en la conducción del procedimiento. Las~~ partes y sus representantes deberán evitar dilaciones innecesarias en el procedimiento y sus actuaciones podrán ser tenidas en consideración por ~~el tribunal los~~ los árbitros en la determinación de las costas.

## **26.29. Normas aplicables al fondo**

1. Los árbitros resolverán con arreglo a las normas jurídicas que las partes hayan elegido, o, en su defecto, con arreglo a las normas jurídicas que consideren apropiadas.
2. Los árbitros sólo resolverán en equidad, ~~esto es, ex aequo et bono o como amigables componedores, si así lo~~ hubiesen ~~sideconvenido~~ expresamente autorizados por las partes.

3. En todo caso, los árbitros resolverán con arreglo a las estipulaciones del contrato y tendrán en cuenta los usos mercantiles aplicables al caso.

### **27.30. Renuncia tácita a la impugnación**

Si una parte, conociendo la infracción de alguna norma de este Reglamento, del convenio arbitral o de las reglas acordadas para el procedimiento, siguiera adelante con el arbitraje sin denunciar prontamente (denunciarla tan pronto como la conozca y, en todo caso, en un plazo máximo de treinta días) dicha desde la infracción, se considerará que renuncia a su impugnación.

## **VI. INSTRUCCIÓN DEL PROCEDIMIENTO**

### **28. Acta preliminar**

1. Los árbitros dictarán, previa consulta con las partes, un acta preliminar en la que se fijarán, como mínimo, las cuestiones siguientes:

### **31. Primera orden procesal**

1. A la mayor brevedad y en todo caso, en el plazo de 30 días a contar desde la recepción del expediente arbitral, el tribunal escuchará a las partes, bien sea mediante una conferencia telefónica, videoconferencia, reunión presencial, intercambio de comunicaciones o cualquier otro medio que los árbitros consideren adecuado. El acuerdo alcanzado por las partes o, en su defecto, la decisión del Tribunal arbitral, se contendrán en una Primera orden procesal que recogerá, como mínimo, las siguientes cuestiones:

a) El nombre completo, descripción, dirección y otra información de contacto de cada una de las partes y de toda persona que las represente en el arbitraje.

—

b) La dirección donde se podrán efectuar válidamente las notificaciones o comunicaciones durante el arbitraje y los medios de comunicación que habrán de emplearse. —

c) Una exposición sumaria de las pretensionesposiciones de las partes y de sus peticiones, junto con la cuantía estimada de cualquier demanda cuantificada y, en la medida de lo posible, una estimación del valor monetario de todas las reclamaciones. —

d) Una lista de los puntos litigiosos por resolver, a no ser que el tribunal lo considere inadecuado.—

e) Los nombres completos, dirección y otra información de contacto de cada uno de los árbitros. —

f) El idioma y el lugarla sede del arbitraje.

g) Las normas jurídicas aplicables al fondo de la controversia o, cuando proceda, si debe resolverse en equidad.

- ~~2. El acta preliminar deberá ser firmada por las partes y por el tribunal tan pronto como sea posible, dentro de los treinta días siguientes a la entrega del expediente al tribunal. El Centro podrá prorrogar este plazo, a petición motivada del tribunal, y siempre que las partes no se opongan a ello.~~
- ~~3. En caso de que una de las partes se rehúse a participar en la redacción del acta preliminar o a firmarla, el acta preliminar deberá someterse al Centro para su aprobación. Tras la firma del acta preliminar por las partes y el tribunal o en su defecto, tras su aprobación por el Centro, el arbitraje continuará su curso.~~
- ~~4. Una vez firmada el acta preliminar, o aprobada por el Centro, ninguna de las partes podrá formular nuevas reclamaciones que estén fuera de los límites fijados en ella, salvo autorización del tribunal arbitral el cual, al decidir al respecto, deberá tener en cuenta la naturaleza de las nuevas demandas y si las mismas se refieren o no a hechos nuevos, la etapa en que se encuentre el proceso arbitral y las demás circunstancias pertinentes. Junto con el acta preliminar, o inmediatamente a continuación, el tribunal dictará, previa consulta de las partes, una primera orden procesal que recogerá, entre otros, el calendario de las actuaciones, que será acordado con el Centro. El calendario de actuaciones será establecido tras dar audiencia a las partes, bien sea mediante una conferencia telefónica, video conferencia, reunión presencial, intercambio de comunicaciones o cualquier otro medio que el tribunal considere adecuado para ello.~~

h) El calendario de actuaciones.

- ~~6.2. Las partes facultan a los árbitros para, tras consultarles, modificar el calendario de las actuaciones, las veces y con el alcance que consideren necesario, incluso para extender o suspender, si fuera necesario, los plazos inicialmente establecidos dentro de los límites fijados en el artículo 44 de este Reglamento. 40 de este Reglamento. En caso de que las partes no se pusieran de acuerdo sobre la estructura y el calendario del procedimiento, los árbitros podrán tener en cuenta la propuesta que se contiene en el Anexo 3.~~

**29. Demanda**

- ~~1. En el plazo que se hubiera fijado en el calendario o, en su defecto, en el plazo de treinta días a contar desde el día siguiente a la emisión del Acta Preliminar la demandante presentará la demanda.~~
- ~~1. En la demanda hará constar el demandante:
  - ~~a) Las peticiones concretas que formula.~~
  - ~~b) Los hechos y fundamentos jurídicos en que funde sus peticiones.~~
  - ~~c) Una relación de las pruebas de que pretenda valerse.~~~~
- ~~2. Asimismo, a la demanda se acompañarán todos los documentos, declaraciones de testigos e informes periciales que se pretendan hacer valer en apoyo de las peticiones deducidas.~~

### **30. Contestación a la demanda**

- ~~1. En el plazo que se hubiera fijado en el calendario o, en su defecto, en el plazo de treinta días a contar desde el día siguiente a la recepción de la demanda, la otra parte podrá presentar contestación a la demanda, la cual deberá ajustarse a lo dispuesto en el artículo anterior para la demanda.~~
- ~~1. La falta de contestación a la demanda no impedirá la regular prosecución del arbitraje.~~

### **31. Reconvención**

- ~~1. En el mismo escrito de contestación a la demanda, o en uno separado, si así se hubiera previsto, el demandado podrá formular reconvención, la cual deberá ajustarse a lo establecido para la demanda.~~
- ~~2. En el plazo que se hubiera fijado en el calendario o, en su defecto, en el plazo de treinta días a contar desde el día siguiente a la recepción de la reconvención, la otra parte podrá presentar contestación a la reconvención.~~
- ~~3. Salvo que el tribunal disponga otra cosa, tras la presentación de los escritos rectores (i.e. demanda y contestación o reconvención y contestación a la reconvención) ninguna de las partes podrá presentar alegaciones de fondo o aportar prueba alguna sin la previa autorización del tribunal.~~

### **32. Nuevas reclamaciones**

~~La formulación de nuevas reclamaciones, distintas a las fijadas en el acta preliminar o posteriores a los escritos de demanda, contestación o reconvención, requerirá la autorización de los árbitros, quienes, al decidir al respecto, tendrán en cuenta la naturaleza de las nuevas reclamaciones y si las mismas se refieren o no a hechos nuevos, el estado en que se hallen las actuaciones y todas las demás circunstancias que fueran relevantes.~~

### **33. Otros escritos**

~~Los árbitros decidirán si se requiere que las partes presenten otros escritos, además de los de demanda y contestación, tales como réplica y dúplica, y fijarán los plazos para su presentación.~~

### **34. Pruebas**

- ~~1. Contestada la demanda o, en su caso, la reconvención, se concederá a las partes un plazo común de diez días para que, únicamente, puedan proponer:
  - ~~a) Decisión sobre la propia Prueba adicional cuya necesidad se derive directamente de alegaciones formuladas o pruebas propuestas con posterioridad al momento en el que cada una de las partes tuvo ocasión de proponer prueba de conformidad con los artículos 29, 30 y 31.~~
  - ~~b) Prueba que haya sido previamente anunciada al momento en el que cada una de las partes tuvo ocasión de proponer prueba de conformidad con los artículos 29, 30 y 31 y no se haya podido aportar hasta este momento del procedimiento.~~~~

c) Prueba adicional que se refiera a hechos de relevancia para la decisión del arbitraje ocurridos con posterioridad al momento en el que cada una de las partes tuvo ocasión de proponer prueba de conformidad con lo establecido en los artículos 29, 30 y 31.

d) Prueba adicional de la que la parte ha tenido conocimiento o acceso con posterioridad al momento en el que cada una de las partes tuvo ocasión de proponer prueba de conformidad con los artículos 29, 30 y 31, siempre que la parte justifique las razones por las que no pudo conocer o acceder a dichas pruebas con anterioridad.

1. Cada parte asumirá la carga de la prueba de los hechos en que se base para fundar sus peticiones o defensas.
2. Corresponde a los árbitros decidir, mediante orden procesal, sobre la admisión, pertinencia y utilidad de las pruebas propuestas o acordadas de oficio.
3. La práctica de prueba se desarrollará sobre la base del principio de que cada parte tiene derecho a conocer con razonable anticipación las pruebas en que la otra parte basa sus alegaciones.
4. En cualquier momento de las actuaciones, los árbitros podrán recabar de las partes documentos u otras pruebas, cuya aportación habrá de efectuarse dentro del plazo que se determine al efecto.
- 5.1. Si una fuente de prueba estuviera en poder o bajo el control de una parte y ésta rehusara injustificadamente presentarla o dar acceso a ella, los árbitros podrán extraer de esa conducta las conclusiones que estimen procedentes sobre los hechos objeto de prueba.
- 6.1. Los árbitros valorarán la prueba libremente, de acuerdo con las reglas de la sana crítica.

**35.1. Audiencias**

1. Los árbitros podrán resolver la controversia sobre la sola base de los documentos y restante prueba aportada por las partes, salvo si alguna de ellas solicitara la celebración de una audiencia.
2. Para celebrar una audiencia, el tribunal arbitral, tras haber consultado con las partes, las convocará con antelación razonable para que comparezcan el día que determine.
3. Podrá celebrarse la audiencia aunque una de las partes, convocada con la debida antelación, no compareciera sin acreditar justa causa.
4. La dirección de las audiencias corresponde en exclusiva al tribunal arbitral.
- 5.1. Con la debida antelación y tras consultar con las partes, los árbitros, mediante la emisión de una orden procesal, establecerán las reglas conforme a las cuales se desarrollará la audiencia, la forma en que habrá de interrogarse a los testigos o peritos y el orden en que serán llamados.

6. ~~Las audiencias se celebrarán a puerta cerrada, a menos que las partes acuerden lo contrario.~~
7. ~~Las audiencias serán grabadas y se facilitarán copias a los árbitros y a las partes. El original de la grabación será custodiado por el Centro.~~

### **36. Testigos**

1. ~~A los efectos del presente Reglamento, tendrá la consideración de testigo toda persona que preste declaración sobre su conocimiento de cualquier cuestión de hecho, sea o no parte en el arbitraje. Siempre que las previsiones de cualquier ley aplicable al caso no lo prohíban, las partes o sus representantes podrán entrevistar a los potenciales testigos con el fin de presentar su testimonio (de forma escrita u oral) ante el tribunal.~~
1. ~~Los árbitros podrán disponer que los testigos presten declaración por escrito, sin perjuicio de que pueda disponerse además un interrogatorio ante los árbitros y en presencia de las partes, en forma oral o por algún medio de comunicación que haga innecesaria su presencia. La declaración oral del testigo habrá de llevarse a cabo siempre que lo requiera una de las partes y así lo acuerden los árbitros.~~
2. ~~Si un testigo llamado a comparecer en una audiencia para interrogatorio no compareciera sin acreditar justa causa, los árbitros podrán tener en cuenta este hecho en su valoración de la prueba y, en su caso, tener por no prestada la declaración escrita, según estimen apropiado en atención a las circunstancias.~~
3. ~~Todas las partes podrán hacer al testigo las preguntas que estimen convenientes, bajo el control de los árbitros sobre su pertinencia y utilidad. Los árbitros también podrán formular preguntas al testigo en cualquier momento.~~

### **37. Peritos**

1. ~~Los árbitros, tras consultar a las partes, podrán nombrar uno o más peritos, que deberán ser y permanecer independientes e imparciales de las partes durante el curso del arbitraje, para que dictaminen sobre cuestiones concretas.~~
1. ~~Los árbitros estarán asimismo facultados para requerir a cualquiera de las partes para que pongan a disposición de los peritos designados por los árbitros información relevante o cualesquiera documentos, bienes o pruebas que deban examinar.~~
2. ~~Los árbitros darán traslado a las partes del dictamen del perito designado por el tribunal arbitral para que aleguen lo que estimen conveniente sobre el dictamen. Las partes tendrán derecho a examinar cualquier documento que el perito invoque en su dictamen.~~
3. ~~Presentado su dictamen, todo perito, nombrado por las partes o por los árbitros, deberá comparecer, si lo solicita cualquiera de las partes y siempre~~

~~que los árbitros lo consideren oportuno, en una audiencia en la que las partes y los árbitros podrán interrogarle sobre el contenido de su dictamen. Si los peritos hubieran sido nombrados por los árbitros, las partes podrán, además, presentar otros peritos para que declaren sobre las cuestiones debatidas.~~

- ~~4. El interrogatorio de los peritos podrá hacerse sucesiva o simultáneamente, a modo de careo, según dispongan los árbitros.~~
- ~~5. Los honorarios y gastos de todo perito nombrado por el tribunal arbitral se considerarán gastos del arbitraje.~~

### **38. Conclusiones**

- ~~1. Salvo acuerdo en contrario de las partes, concluida la audiencia o, si el procedimiento fuera sólo escrito, recibido el último escrito de parte, el tribunal arbitral, en el plazo que se hubiera fijado en el calendario o, en su defecto, en el plazo de quince días, dará traslado a las partes para que, por escrito y de forma simultánea, presenten sus conclusiones.~~
- ~~2. El tribunal arbitral podrá sustituir el trámite de conclusiones escritas por conclusiones orales en una audiencia, que se celebrará en todo caso a solicitud de todas las partes.~~
- ~~3. Finalizado el trámite de conclusiones, los árbitros solicitarán de las partes un listado de los gastos incurridos, así como los justificantes de los mismos. Una vez recibidos los listados de gastos, podrán establecer, asimismo, un trámite de alegaciones en relación con los gastos aportados por la parte contraria.~~

### **39.32. Impugnación de la competencia del tribunal arbitral**

1. Los árbitros estarán facultados para decidir sobre su propia competencia, incluso sobre las excepciones relativas a la existencia o validez del convenio arbitral o cualesquiera otras cuya estimación impida entrar en el fondo de la controversia.
2. A este efecto, un convenio arbitral que forme parte de un contrato se considerará como un acuerdo independiente de las demás estipulaciones del contrato. La decisión ~~del tribunal arbitral de los árbitros~~ de que el contrato es nulo no entrañará por sí sola la invalidez del convenio arbitral.
3. Como regla general, las objeciones a la competencia de los árbitros deberán formularse en la respuesta a la solicitud de arbitraje o, a más tardar, en la contestación a la demanda o, en su caso, en la contestación a la reconvención, y no suspenderán el curso de las actuaciones.
4. Como regla general, las objeciones a la competencia de los árbitros se resolverán como cuestión previa y mediante laudo, o mediante orden procesal, previa audiencia de todas las partes, si bien podrán también resolverse excepcionalmente y de forma motivada en el laudo final, una vez concluidas las actuaciones.

### **33. Prueba**

1. Corresponde a los árbitros decidir sobre, la admisión, pertinencia y utilidad de las pruebas propuestas por las partes o acordadas de oficio, tras haber oído a las partes.
2. La práctica de prueba se desarrollará sobre la base de que cada parte tiene derecho a conocer con razonable anticipación las pruebas en que la otra parte basa sus alegaciones.
3. En cualquier momento de las actuaciones, los árbitros podrán recabar de las partes documentos u otras pruebas adicionales, cuya aportación habrá de efectuarse dentro del plazo que se determine al efecto.
4. Si una fuente de prueba estuviera en poder o bajo el control de una parte y ésta rehusara injustificadamente presentarla o dar acceso a ella, los árbitros podrán extraer de esa conducta las conclusiones que estimen procedentes sobre los hechos objeto de prueba.
5. Los árbitros valorarán la prueba libremente, de acuerdo con las reglas de la sana crítica.

### **34. Audiencias**

1. Los árbitros podrán resolver la controversia sobre la sola base de los documentos y restantes medios de prueba aportados por las partes, salvo que alguna de ellas solicitará la celebración de una audiencia para su práctica.
2. Para celebrar una audiencia para la práctica de la prueba, los árbitros, tras haber consultado con las partes, las convocará con antelación razonable para que comparezcan física o telemáticamente el día que determine el propio Tribunal. Las audiencias, de ser presenciales, podrán tener lugar en cualquier lugar distinto de la sede del arbitraje.
3. Podrá celebrarse la audiencia de prueba aunque una de las partes, convocada con la debida antelación, no compareciera sin acreditar justa causa.
4. La dirección de las audiencias corresponde en exclusiva a los árbitros, los cuales podrán tomar todas las medidas apropiadas para asegurar un eficiente desarrollo del arbitraje. Con la debida antelación y tras consultar con las partes, los árbitros, mediante la emisión de una orden procesal, establecerán las reglas conforme a las cuales se desarrollará la audiencia, la forma en que habrá de interrogarse a los testigos o peritos y el orden en que serán llamados.
5. Las audiencias para la práctica de la prueba se celebrarán a puerta cerrada, a menos que las partes decidan de común acuerdo lo contrario.

### **40.35. Rebeldía**

1. Si el demandante no presentara la demanda en plazo sin invocar causa suficiente, se darán por concluidas las actuaciones.

1. Si el demandado o el demandante reconvenido no presentaran la Se considerará rebelde a la parte respecto de la que se haya planteado una solicitud de arbitraje y que, tras haber sido notificado o intentada su notificación de conformidad con el artículo 3, no comparezca en plazo para contestar a la solicitud.
2. En ese caso, el Centro procederá a dictar una resolución declarando la rebeldía de la parte y el procedimiento continuará con su tramitación correspondiente. Habiendo sido declarada la rebeldía, el Centro y los árbitros deberán, en su caso, notificar a la parte rebelde, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 3, las siguientes resoluciones: (i) la resolución declarando la rebeldía; (ii) la Primera orden procesal; (iii) la demanda; y, (iv) el laudo. En cualquier caso, el expediente estará a disposición de la parte rebelde en todo momento durante su tramitación.
3. La parte rebelde podrá apersonarse en cualquier momento durante la tramitación del procedimiento, momento a partir del cual se entenderá con él la sustanciación del mismo, sin que ésta pueda retroceder.
4. En caso de extinción de una parte y de perfeccionarse, de conformidad con el artículo 16, la sucesión procesal de ésta, los árbitros, teniendo en cuenta lo dispuesto en el artículo 3 a efectos de notificaciones, podrán declarar, a su criterio, como parte rebelde al sucesor de la parte extinguida y continuar con el procedimiento por sus trámites habituales.

### **36. Prosecución del arbitraje**

1. Si la parte demandada o demandante reconvenida no presentara los escritos de respuesta a la solicitud de arbitraje, de contestación a la demanda o a la reconvenCIÓN en plazo sin invocar causa suficiente, se ordenará el Tribunal Arbitral, previa constatación de dicha circunstancia, podrá ordenar la prosecución de las actuaciones. En el caso de que la parte se apersone en el curso del arbitraje, los árbitros no tendrán la obligación de retrotraer el procedimiento.
2. Si de igual modo, si una de las partes, debidamente convocada, no compareciera a la audiencia sin invocar causa suficiente, los árbitros estarán facultados para proseguir el arbitraje sin su presencia.
2. Si una de las partes, debidamente requerida para presentar documentos, no lo hiciera en los plazos fijados sin invocar causa suficiente, los árbitros podrán dictar el laudo basándose en las pruebas de que dispongan.
3. Los árbitros también decidirán, a su discreción, cualquier otra cuestión procesal que sea planteada por las partes, bien mediante orden procesal, laudo parcial o, excepcionalmente y previa decisión motivada, en el laudo final.

### **41.37. Medidas cautelares**

1. Salvo acuerdo en contrario de las partes, los árbitros podrán, a instancia de cualquiera de ellas, adoptar las medidas cautelares que estimen

necesarias oportunas, ponderando las circunstancias del caso y, en particular,. Los árbitros aplicarán los estándares que consideren más oportunos, como por ejemplo la apariencia de buen derecho, el riesgo en la demora y, las consecuencias que puedan derivarse de su adopción o desestimación. La, así como la proporcionalidad de la medida deberá ser proporcional al fin perseguido y lo menos gravosa posible para alcanzarlo. y sus consecuencias sobre las partes.

2. Los árbitros podrán exigir caución suficiente al solicitante, incluso mediante contragarantía avalada de una forma que el tribunal estimelos árbitros estimen suficiente.
3. Los árbitros resolverán sobre las medidas solicitadas previa audiencia de todas las partes interesadas, sin perjuicio de lo previsto en el artículo 4237.
4. La adopción de medidas cautelares podrá revestir la forma de orden procesal o, si así lo pidiera alguna de las partes y/o lo decidieran los árbitros, de laudo interlocutorio.

#### **42.38. ÓrdenesMedidas preliminares *inaudita parte***

1. Salvo acuerdo en contrario de las partes, toda parte, sin dar aviso a ninguna otra partecualquiera de ellas, podrá pedir, al tiempo que solicita una medida cautelar, pedir una ordenmedida preliminar *inaudita parte*, por la que los árbitros ordenen a algunala otra parte que se abstenga *pro tempore* de toda actuación que pudiera resultar en producir la frustración de la medida cautelar solicitada.
2. Los árbitros podrán emitir dicha ordenmedida preliminar, siempre que consideren que la notificación previa de la solicitud de la medida cautelar entraña el riesgo de que se frustre la medida solicitada.
3. Los árbitros ponderarán las circunstancias descritas en el artículo 41.137, valorando si es probable que el riesgo en la demora se materialice en caso de que no se emita la ordenmedida preliminar.
4. Inmediatamente después de haber aceptado o rechazado la petición de ordenmedida preliminar, los árbitros notificarán a todas las partes la solicitud de medida cautelar y de ordenmedida preliminar, la propia ordenmedida preliminar, en caso de haberse otorgado, así como todas las comunicaciones habidas al respecto, incluyendo la transcripción de cualquier comunicación verbal.
5. Al mismo tiempo, los árbitros darán a la parte contra la que se haya dictado la ordenmedida preliminar, la oportunidad de oponerse a la mayor brevedad posible.
6. Los árbitros se pronunciarán sin tardanza sobre toda oposición que se presente contra la ordenmedida preliminar.
7. Los árbitros podrán otorgar una medida cautelar que ratifique o modifique la ordenmedida preliminar, una vez que la parte contra la que se dirigió la

ordenmedida preliminar haya sido notificada y haya tenido la oportunidad de oponerse. De no dictarse dicha medida cautelar, toda ordenmedida preliminar expirará a los veinte días de su emisión.

8. Una ordenmedida preliminar será vinculante para las partes, pero no será de por sí objeto de ejecución judicial. Dicha ordenmedida preliminar no constituirá un laudo.

#### **43.39. Cierre de la instrucción del procedimiento**

Los árbitros declararán el cierre de la instrucción cuando consideren que las partes han tenido oportunidad suficiente para hacer valer sus derechos. Después de esa fecha no podrá presentarse ningún escrito, alegación o prueba, salvo que los árbitros, en razón de circunstancias excepcionales, así lo autoricen.

### **VII. TERMINACIÓN DEL PROCEDIMIENTO Y EMISIÓN DEL LAUDO**

#### **44.40. Plazo para dictar el laudo**

1. Si las partes no hubieran dispuesto otra cosa, los árbitros resolverán sobre las peticiones formuladas dentro de los tres meses siguientes a la presentación de los escritos de conclusiones o, en su caso, desde el audiencia o del último escrito sustantivo.
2. Mediante la sumisión a este Reglamento las partes delegan en los árbitros la facultad de prorrogar el plazo para dictar el laudo por un período no superior a dos meses para concluir adecuadamente su misión. Los árbitros velarán por que no se produzcan dilaciones. En todo caso, el plazo para dictar laudo podrá ser prorrogado por acuerdo de todas las partes.
3. Sin perjuicio de lo anterior, cuando concurran circunstancias excepcionales, el Centro podrá, a solicitud motivada de los árbitros, de las partes o de oficio, prorrogar el plazo para dictar laudo.
4. Si un árbitro fuera sustituido en el último mes del plazo para dictar laudo, éste quedará prorrogado automáticamente por treinta días adicionales. En el caso de que la sustitución haga necesario repetir algunas actuaciones del procedimiento, el plazo para dictar laudo se prorrogará automáticamente, además de en los treinta días adicionales antes señalados, por el mismo tiempo en su día consumido para practicar las actuaciones que hubieran de repetirse.

#### **45.41. Forma, contenido y comunicación del laudo**

1. Los árbitros decidirán la controversia en un solo laudo o en tantos laudos parciales como estimen necesarios o soliciten ambas partes. Todo laudo se considerará pronunciado en el lugar la sede del arbitraje y en la fecha que en su texto se mencione.

2. Si el tribunal es colegiado, el laudo se adoptará por mayoría de los árbitros. Si no hubiera mayoría, decidirá el presidente.
3. El laudo deberá constar por escrito y ser firmado por los árbitros, ~~quienes podrán expresar. Si el tribunal es colegiado, bastarán las firmas de la mayoría de los árbitros o, en su parecer discrepante. El defecto, la de su presidente.~~
- 3.4. ~~De existir un voto particular formulado en escrito separado, el~~ árbitro ~~discrepante~~ ~~disidente~~ enviará una copia ~~de su voto particular~~ ~~del mismo~~ a los árbitros que integren la mayoría con al menos siete días de antelación a la fecha prevista para someter el laudo a la revisión del Centro, de forma que ~~se~~ les permita reconsiderar su decisión o motivar su rechazo con suficiente antelación.
4. ~~Si el tribunal es colegiado, bastarán las firmas de la mayoría de los árbitros o, en su defecto, la de su presidente, siempre que se manifiesten las razones de la falta de esas firmas.~~
5. El laudo deberá ser motivado, a menos que las partes hayan convenido otra cosa o que se trate de un laudo por acuerdo de las partes, salvo que la ley aplicable lo prohíba.
6. ~~Los árbitros se pronunciarán en el laudo sobre las costas del arbitraje. El laudo se firmará electrónicamente y se incorporará a la plataforma digital habilitada a tal efecto por el Centro, salvo que: a) las normas imperativas de la ley aplicable al laudo requieran su firma escrita, b) las partes acuerden lo contrario, o c) el tribunal arbitral o el Centro determinen algo distinto. También los árbitros podrán firmar en hojas separadas.~~
6. ~~Cualquier condena en costas deberá ser motivada.~~
7. ~~Salvo acuerdo por escrito en contrario de las partes, como regla general la condena en costas deberá reflejar el éxito y el fracaso de las respectivas pretensiones de las partes. En el momento de fijar las costas el tribunal arbitral podrá tener en cuenta todas las circunstancias del caso, incluyendo la cooperación o falta de ella por las partes para facilitar que el procedimiento se desarrolle de una forma eficiente, evitando dilaciones y costes innecesarios.~~
8. ~~El laudo se emitirá en tantos originales como partes hayan participado en el arbitraje y un original adicional, que quedará depositado en el archivo habilitado al efecto por el Centro.~~
9. ~~El laudo podrá protocolizarse si alguna de las partes así lo solicita, siendo a su cargo todos los gastos necesarios para ello.~~
- 10.7. ~~Los árbitros notificarán el laudo por vía electrónica a las partes a través del Centro mediante la entrega a cada una de ellas, en la forma establecida en el artículo 3, ~~de un ejemplar firmado~~. La misma regla se aplicará a cualquier corrección, aclaración o complemento del laudo.~~

**11.8.** En caso de que uno de los árbitros haya decidido expresar su parecer discrepante y siempre que la ley del lugar de la sede del arbitraje no se oponga a ello, el Centro notificará a las partes el voto particular junto al laudo final.

#### **46.42. Laudo por acuerdo de las partes**

Si durante el procedimiento arbitral las partes llegan a un acuerdo que ponga fin total o parcialmente a la controversia, los árbitros darán por terminadas las actuaciones con respecto a los extremos convenidos y, si ambas partes lo solicitan, y los árbitros no aprecian motivo para oponerse, harán constar ese acuerdo en forma de laudo en los términos convenidos por las partes. En este caso, y salvo acuerdo de las partes, los árbitros aplicarán los criterios sobre las costas del laudo dispuestos en los artículos 45.6, 45.7 y 52.~~el artículo 48.~~

#### **47.43. Examen previo del laudo por el Centro**

**1.** ~~Antes~~Al menos veinte días antes de firmar que venza el plazo para dictar el laudo, los árbitros ~~lo~~ someterán un borrador de laudo al examen previo del Centro, ~~que~~. En caso de que un árbitro hubiera presentado un voto particular, el presidente lo adjuntará al borrador de laudo.

**1.** ~~El Centro~~ podrá, ~~dentro de los diez días siguientes~~, proponer modificaciones estrictamente formales. ~~Este plazo podrá ser prorrogado por el Centro por razones organizativas.~~

**1.2.** ~~Asimismo, en caso de que uno de los árbitros haya decidido expresar su parecer discrepante, el Centro al laudo y~~ comprobará que ~~el, en caso de existir un~~ voto particular, ~~este~~ cumple con los principios de secreto de la deliberación y de respetuosa discrepancia con la mayoría.

**2.3.** ~~Igualmente, el~~ El Centro podrá, respetando en todo caso la libertad de decisión de los árbitros, llamar su atención sobre aspectos relacionados con ~~la motivación del laudo~~ o el fondo de la controversia, así como sobre la determinación y desglose de las costas.

**3.4.** ~~El tribunal arbitral~~Los árbitros no ~~emitirá~~emitirán ningún laudo final sin la aprobación del Centro en cuanto a su forma.

**4.5.** El examen previo del laudo por el Centro no supondrá en ningún caso que éste asuma responsabilidad alguna sobre el contenido del laudo.

#### **48.44. Corrección, aclaración, rectificación y complemento del laudo**

**1.** Dentro del plazo de ~~un mes~~quince días a contar desde la ~~comunicación~~notificación del laudo, salvo que las partes hayan acordado otro plazo, y siempre que ello no se oponga a la ley del lugar de la sede del arbitraje, cualquiera de ellas podrá solicitar a los árbitros:

- La corrección de cualquier error de cálculo, de copia, tipográfico o de naturaleza similar.
- La aclaración de un punto o de una parte concreta del laudo.

c) El complemento del laudo respecto de peticiones formuladas y no resueltas en él.

d)- La rectificación de la extralimitación parcial del laudo, cuando se haya resuelto sobre cuestiones no sometidas a su decisión o sobre cuestiones no susceptibles de arbitraje.

2. Una decisión de corregir, aclarar o rectificar por extralimitación el laudo se hará en forma de adenda, el cual formará parte del laudo final. Una decisión que estime o desestime en cuanto al fondo una solicitud de complemento tomará la forma de un “laudo adicional”.

2.3. Oídas las demás partes por término de ~~un mes~~ quince días, los árbitros resolverán lo que proceda mediante laudo en el enviarán su borrador de decisión al Centro para revisión previa diez días antes del plazo de dos meses para emitir el laudo adicional o la adenda. El plazo para emitir el laudo adicional o la adenda será de 30 días.

3.4. Dentro del plazo de ~~un mes~~ 30 días a contar desde la comunicación notificación del laudo, los árbitros podrán proceder de oficio a la corrección de errores a que se refiere el párrafo a) del apartado 1.

#### **49.45. Eficacia del laudo**

- El todo laudo es obligatorio para las partes. Las al someter su controversia a arbitraje según el Reglamento, las partes se comprometen obligan a cumplir e cumplir sin demora cualquier laudo que se dicte.
- Si en el lugar la sede del arbitraje fuera posible plantear algún recurso sobre el fondo o sobre algún punto de la controversia, se entenderá que, al someterse a este Reglamento arbitral, las partes renuncian a esos recursos, siempre que legalmente sea válida esa renuncia.

#### **50.46. Otras formas de terminación**

- El procedimiento arbitral podrá también terminar:
  - a) Para) Si el demandante no presentara la demanda en plazo sin invocar causa suficiente o por desistimiento del demandante, a menos que el demandado se oponga a ello y los árbitros le reconozcan un interés legítimo en obtener una resolución definitiva del litigio.
  - b) Cuando las partes así lo dispongan de mutuo acuerdo.
  - c) Cuando, a juicio de los árbitros, la prosecución de las actuaciones resulte innecesaria o imposible.
  - d) Cuando el Centro rehusara la administración del procedimiento.

#### **51.47. Custodia y conservación del expediente arbitral**

- Corresponderá al Centro la custodia y conservación del expediente arbitral una vez dictado el laudo.

2.1. Transcurridos ~~tresdiez~~ años desde la emisión del laudo, ~~y previo aviso a las partes o a sus representantes para que en el plazo de quince días puedan solicitar el desglose y entrega, a su costa, de los documentos por ella presentados, cesará la obligación de conservación del Centro de conservar el expediente y sus documentos arbitral~~, a excepción del laudo, que se deberá conservarse en todo caso. Asimismo, ~~las decisiones y comunicaciones del Centro~~ relativas al procedimiento se conservarán en el archivo electrónico habilitado por el Centro a tal efecto ~~conservar~~ por un plazo de ~~tres~~ treinta años. A tal efecto, el Centro habilitará, a su discreción, un archivo digital o copia física.

3.2. Mientras esté en vigor la obligación del Centro de custodia y conservación del expediente arbitral, cualquiera de las partes podrá solicitar el desglose y entrega, a su costa, de los documentos originales que hubiera aportado.

#### **52.48. Costas**

1. Los árbitros se pronunciarán en el laudo sobre las costas del arbitraje, salvo acuerdo en contrario de las partes.
2. Cualquier condena en costas deberá ser motivada. Como regla general la condena en costas deberá reflejar el éxito y el fracaso de las respectivas pretensiones de las partes, salvo que éstas hayan establecido un criterio diferente de imputación, o que, atendidas las circunstancias del caso, los árbitros estimaran inapropiada la aplicación de este principio general. En el momento de fijar las costas, los árbitros podrán tener en cuenta todas las circunstancias del caso, incluyendo la cooperación o falta de ella por las partes para facilitar que el procedimiento se desarrolle de una forma eficiente, evitando dilaciones y costes innecesarios.
- 1.3. Las costas del arbitraje se fijarán en el laudo final y comprenderán:
  - a) Los derechos de admisión y administración del Centro, con arreglo al Anexo 2 y, en su caso, los gastos de alquiler de instalaciones y equipos para el arbitraje;
  - b) Los honorarios y gastos de los árbitros, que fijará o aprobará el Centro de conformidad con el Anexo 2;
  - c) Los honorarios y gastos de los peritos nombrados, en su caso, por el tribunal arbitrallos árbitros; y
  - d) Los gastos razonables y honorarios incurridos por las partes para su defensa en el arbitraje. En este sentido, se considerarán gastos razonables de defensa en el arbitraje, entre otros, los honorarios y gastos de defensa letrada, los honorarios de los peritos designados por las partes y los costes de desplazamientos de representación letrada, testigos y peritos.
2. Los árbitros tendrán la facultad de excluir los gastos y honorarios que consideren inapropiados y moderar los que consideren excesivos.

#### **53.49. Honorarios de los árbitros**

1. El Centro fijará los honorarios de los árbitros con arreglo al Anexo 2, teniendo en cuenta el tiempo dedicado por los árbitros y cualesquiera otras circunstancias relevantes, en particular la conclusión anticipada del procedimiento arbitral por acuerdo de las partes o por cualquier otro motivo y las eventuales dilaciones en la emisión del laudo.
2. Los árbitros no podrán cobrar cantidad alguna directamente de las partes.
3. La corrección, aclaración o complemento del laudo previstos en el artículo 4843 no devengará honorarios adicionales salvo que el Centro aprecie circunstancias particulares que los justifiquen. ~~En ese caso, los honorarios adicionales estarán entre el 0,5% y 3% de los honorarios del árbitro.~~

#### **54.50. Confidencialidad y publicación del laudo**

1. Salvo acuerdo contrario de las partes, el Centro y los árbitros están obligados a guardar confidencialidad sobre el arbitraje y el laudo.
2. Los árbitros podrán ordenar las medidas que estimen convenientes para proteger secretos comerciales o industriales o cualquier otra información confidencial.
3. Las deliberaciones ~~del tribunal arbitral de los árbitros~~, así como las comunicaciones entre el Centro y los árbitros relacionadas con el ~~scrutinio o revisión~~ examen previo del laudo, son secretas y confidenciales.
4. ~~Podrá~~ Podrán publicarse un laudo si concurren las condiciones siguientes:
  - a) que se presente en el Centro la correspondiente solicitud de publicación e el propio Centro considere que concurre un interés doctrinal;
  - b) que se supriman todas las referencias a los laudos, anonimizando los nombres de las partes y los datos que las puedan identificar fácilmente; y
4. e), siempre que ninguna de las partes en el arbitraje se oponga a ello se opusiera a esta publicación dentro del plazo fijado a tal efecto por el Centro. ~~En todo caso, el contenido de la publicación del laudo podrá ser expurgado por el Centro a iniciativa de las partes.~~

#### **55.51. Responsabilidad**

El Centro, los árbitros, o los secretarios administrativos no serán responsables por acto u omisión alguna relacionada con un arbitraje administrado por el Centro, salvo que se acredite mala fe, temeridad o dolo por su parte.

### **VIII.9. IMPUGNACIÓN OPCIONAL DEL LAUDO**

## **56.52. Impugnación opcional del laudo**

1. Si en el convenio arbitral, o en cualquier momento posterior, antes de cerrar la instrucción del procedimiento, las partes lo hubiesen así hubieran acordado, cualquiera de ellas podrá impugnar ante el Centro el laudo final que recaiga en el procedimiento. En ese caso, se aplicará lo previsto en el Anexo 4.
2. ~~La impugnación sólo podrá fundarse en una infracción manifiesta de las normas jurídicas sustantivas aplicables o en un error grosero en la apreciación de los hechos, siempre que una u otra hayan sido determinantes para el fallo.~~
3. ~~Por el mero sometimiento a la impugnación opcional del laudo, las partes se obligan a no instar la ejecución en tanto su impugnación no se resuelva. La impugnación del laudo no impedirá a las partes ejercitar la acción de anulación del mismo ante los tribunales de justicia competentes.~~
4. ~~La parte que desee impugnar el laudo final dictado en el procedimiento deberá~~  
a) ~~anunciar ante el Centro su intención de hacerlo en el plazo de diez días a contar desde su notificación o, si la hubiere, de la de la resolución complementaria sobre corrección, aclaración, complemento o rectificación de la extralimitación parcial del mismo, manifestando en ese momento su expresa renuncia a ejercitar la acción de anulación contra el laudo ante los tribunales de justicia competentes en tanto la impugnación no se resuelva; y~~  
b) ~~presentar el escrito de impugnación ante el Centro en el plazo de veinte días a contar desde la fecha de su notificación o, si la hubiere, de la de la resolución complementaria sobre corrección, aclaración, complemento o rectificación de la extralimitación parcial del mismo.~~
5. ~~Del escrito de impugnación se dará traslado a la parte contraria para que, si lo desea, se oponga en un plazo de veinte días. Ambos escritos incorporarán la designación del árbitro propuesto por cada parte para integrar el tribunal arbitral de impugnación. Confirmados los árbitros por el Centro, ambos designarán al Árbitro Presidente en un plazo de siete días, correspondiendo en su defecto el nombramiento al Centro, conforme al sistema establecido en el artículo 11.~~
6. ~~Recibido del Centro el expediente, el tribunal arbitral de impugnación resolverá sin más trámite sobre la misma en el plazo de treinta días. A salvo queda el supuesto en que el tribunal juzgue necesario acordar excepcionalmente la práctica de prueba, en cuyo caso valorará asimismo la oportunidad de citar a las partes a una comparecencia para oírlas. Celebrada la misma, el tribunal arbitral de impugnación cerrará la instrucción y, salvo que el Centro autorice un plazo mayor, resolverá dentro de los treinta días siguientes.~~

7. El tribunal arbitral de impugnación podrá confirmar o modificar los términos del laudo, incluida su parte dispositiva, y asignará las costas del procedimiento conforme a lo establecido en el artículo 45.7.

procedimiento

## **IX.X. PROCEDIMIENTOS ABREVIADO E HIPERABREVIADO**

### **57.53. Procedimiento abreviado**

1. El procedimiento abreviado será de aplicación siempre que:
  - a) La cuantía total ~~máxima~~ del asunto sea igual o inferior a 1.000.000 euros, teniendo en cuenta la demanda, ~~y~~ eventual reconvención, ~~alegaciones de compensación, número de y las partes y eventual acumulación de otras partes.~~
  - b) ~~Las partes en convenio arbitral~~ no hayan pactado expresamente su no aplicación.
  - b) El Centro no decide que es inoportuna su aplicación, con base en la oposición de una parte.
2. Toda eventual oposición a la aplicación del procedimiento abreviado deberá formularse en la solicitud de arbitraje y ~~contestación respuesta~~ a la misma, recayendo la decisión en el Centro, previa audiencia de las demás partes.
3. El procedimiento abreviado será igualmente de aplicación cuando las partes así lo pacten, con independencia de la fecha del convenio arbitral y deEn el caso en el que se modificara la cuantía del asunto.
- 4.3. Con independencia de las previsiones anteriores procedimiento superando el importe fijado en el apartado 1.a) de este artículo, el procedimiento seguirá tramitándose como abreviado no será de aplicación cuando, salvo que el Centro así lo acuerde atendiendo a las circunstancias del expediente. determine lo contrario.
- 5.4. Salvo con independencia de lo que determine el convenio arbitral, se nombrará un árbitro único, salvo que las circunstancias del caso hagan conveniente, a criterio del Centro y previa audiencia de las partes, la designación de un tribunal arbitral colegiado, el Centro designará un árbitro único y ello con independencia de toda previsión al respecto en el convenio arbitral compuesto por tres árbitros. Las partes podrán designar el árbitro único en el plazo que determine el Centro. A falta de dicha designación, el Centro nombrará de forma directa al árbitro único en el plazo de diez días.
6. No será preceptiva la realización del acta preliminar.
7. Dentro de los veinte días siguientes a la remisión al tribunal arbitral del expediente se celebrará una conferencia telefónica para tratar de la organización eficiente del procedimiento.

5. Una vez constituido el tribunal arbitral, ninguna parte podrá hacer reclamaciones adicionales, a menos que el tribunal arbitral lo autorice habiendo considerado la naturaleza de estas reclamaciones, la etapa en la cual se encuentra el arbitraje y cualquier otra circunstancia relevante.
8. El tribunal arbitral y las partes deberán actuar con celeridad durante el procedimiento. A estos efectos, el tribunal podrá acortar cualquiera de los plazos previstos en el presente Reglamento.
9. ~~El tribunal arbitral podrá~~ También el tribunal arbitral podrá adoptar cualquier medida que estime apropiada para cumplir con la naturaleza expedita del procedimiento, tras consultar con las partes, como en particular: (i) limitar el número, extensión y alcance de las alegaciones por escrito.
- 10.6. ~~El tribunal arbitral podrá acordar, previa; (ii) decidir que se resolverá el caso con base en los documentos, sin audiencia; o, (iii) decidir no autorizar solicitudes de producción de las partes, la tramitación del expediente sobre base exclusivamente documental.~~documentos. En cualquier caso, el tribunal arbitral deberá asegurar a cada parte una oportunidad razonable de presentar su defensa y respetar el principio de igualdad de partes.
7. ~~El Centro podrá establecer la reducción del plazo legal para dictar laudo y sólo cabrá acordar Dentro de los quince días siguientes a la remisión del expediente al árbitro, se celebrará una conferencia para tratar la organización eficiente del procedimiento. El árbitro emitirá la primera orden procesal dentro de los 20 días siguientes a la remisión del expediente.~~
- 11.8. ~~El árbitro deberá dictar el laudo dentro de los seis meses desde la remisión del expediente al árbitro. El Centro podrá acordar eventuales prórrogas ante la solicitud razonada por parte del tribunal arbitral.~~
9. ~~En lo no previsto en esta sección, el procedimiento abreviado se integrará, en lo aplicable conforme a su naturaleza, con las demás disposiciones del Reglamento.~~

#### **54. Procedimiento hiperabreviado**

##### Ámbito de aplicación

1. ~~El procedimiento hiperabreviado será de aplicación siempre que las partes lo hayan pactado de forma expresa y por escrito.~~
2. ~~El acuerdo de las partes de someter una disputa al procedimiento hiperabreviado podrá hacerse constar en el convenio arbitral o en cualquier acuerdo anterior a la respuesta a la solicitud de arbitraje.~~
3. ~~Una vez recibida la solicitud de aplicación del presente procedimiento con base en dicho acuerdo, el Centro, emitirá una resolución acordando la tramitación del procedimiento hiperabreviado, a menos que, en circunstancias excepcionales, calificadas así por el Centro, estime que el mismo no es~~

compatible con el Reglamento o las normas del presente procedimiento hiperabreviado.

4. No obstante el acuerdo de las partes, el Centro podrá, en cualquier momento, bajo la solicitud motivada de una de las partes o del árbitro y en caso de una modificación sustancial de las características de la disputa o de los intereses en juego, calificado así por el Centro, decidir que el procedimiento hiperabreviado dejará de aplicarse. En este caso, se mantendrá el árbitro único que se haya nombrado, aunque el convenio arbitral prevea un tribunal de tres árbitros, y se aplicarán las demás normas del Reglamento del Centro aplicable al procedimiento ordinario o abreviado.
5. Al procedimiento hiperabreviado le serán de aplicación las previsiones del artículo 53 del Reglamento con las siguientes modificaciones.

Nombramiento y designación de árbitros

6. Con independencia de lo que determine el convenio arbitral, se nombrará un árbitro único. Las partes podrán designar, de mutuo acuerdo, al árbitro único en un plazo de siete días desde la respuesta a la solicitud de arbitraje. A falta de dicha designación, el Centro designará de forma directa un árbitro único en un plazo máximo de siete días desde la expiración del plazo anterior.

Demanda, contestación y eventuales réplicas y dúplicas

7. La parte demandante presentará su escrito de demanda en un plazo de quince días desde la resolución del Centro referida en el anterior apartado 1.3.
8. Este escrito de demanda deberá incluir todos los argumentos y todas las pruebas fácticas y legales (incluidas eventuales declaraciones escritas de testigos e informes periciales) en los cuales la parte demandante sustente sus pretensiones. El escrito de demanda deberá incluir todas las pretensiones de la parte demandante, no siendo admisibles nuevas pretensiones en una etapa ulterior, salvo decisión del árbitro único.
9. La parte demandada presentará su escrito de contestación a la demanda y reconvención, de haberla, en el plazo de quince días desde la demanda. Lo previsto en el artículo 3.2 será de aplicación al escrito de contestación a la demanda y reconvención.
10. La parte demandante presentará su escrito de contestación a la reconvención, de haberla, en un plazo de quince días desde la reconvención. Lo previsto en el artículo 3.2 será de aplicación al escrito de contestación a la reconvención.
11. El árbitro único podrá autorizar, en un plazo breve, escritos de réplica y dúplica a la demanda y a la contestación, así como una réplica a la reconvención y a la contestación a la reconvención. Dichos escritos no podrán incluir pruebas adicionales cuyo objeto no sea estrictamente contestar a un anterior argumento o prueba de la otra parte. También se podrán presentar las pruebas que se produzcan, en su caso, conforme al artículo 7.2.

Reglas del procedimiento

12. No se elaborará primera orden procesal.
13. El árbitro único tendrá el poder de decidir que no habrá solicitudes de producción de documentos. El árbitro único podrá decidir que las mismas serán limitadas a una cantidad determinada de documentos precisamente identificados sin que se admitan solicitudes para la producción de categorías de documentos. La decisión del árbitro único sobre dichas solicitudes podrá no ser motivada.
14. Como regla general, el árbitro único tendrá los poderes más amplios para conducir el arbitraje hiperabreviado de manera que pueda cumplir con el plazo previsto para la emisión del laudo final, incluida la fijación de los plazos para las actuaciones de las partes. El árbitro único, en cualquier caso, velará por el cumplimiento de los principios de igualdad, audiencia y contradicción.
15. No se celebrarán audiencias de pruebas y de alegatos orales y la tramitación del expediente será sobre base exclusivamente documental. Por lo tanto, el árbitro único podrá tomar en consideración las declaraciones de testigos e informes periciales sin que los testigos y expertos hayan sido contraintervrogados, si así lo decidiera.
16. No obstante lo anterior, el árbitro, oídas las partes y teniendo en cuenta las circunstancias del caso, podrá sin embargo acordar la celebración de audiencia y su formato para escuchar a las partes, testigos o expertos.
17. Como regla general, no habrá trámite de conclusiones, salvo que el árbitro acuerde lo contrario.

Plazos

18. El árbitro único podrá otorgar, en circunstancias que lo justifiquen, prórrogas de los plazos previstos en los apartados anteriores.
19. El árbitro deberá emitir el laudo final dentro del plazo de tres meses, contados a partir de la presentación de la demanda.
20. El Centro podrá acordar eventuales prórrogas de este plazo ante la solicitud razonada por parte del árbitro.
21. El laudo será motivado de manera sucinta, siempre que la motivación sea suficiente para entender el proceso intelectual que ha llevado al árbitro a tomar sus decisiones. Si el árbitro así lo decidiera, el resumen de los acontecimientos procesales y de los hechos podrá ser limitado a lo estrictamente necesario.
22. En lo no previsto en esta sección, el procedimiento hiperabreviado se integrará, en lo aplicable conforme a su naturaleza, con las demás disposiciones del Reglamento.

## X. ÁRBITRO DE EMERGENCIA

### **58.55. Árbitro de emergencia**

1. Salvo que las partes hayan dispuesto otra cosa, en cualquier momento anterior a la entrega del expediente al tribunal arbitral, cualquier parte en el procedimiento podrá solicitar el nombramiento de un árbitro de emergencia.
2. El árbitro de emergencia ~~estará habilitado únicamente para~~ podrá adoptar las medidas cautelares, ~~de aseguramiento de prueba o de su práctica anticipada que estime necesarias~~, que por su naturaleza o circunstancias no puedan esperar hasta el momento de la entrega del expediente al tribunal arbitral ("Medidas de Emergencia").

### **59.56. Solicitud de árbitro de emergencia**

1. La parte que requiera la intervención del árbitro de emergencia deberá dirigir la solicitud por escrito al Centro, usando de modo preferente los medios electrónicos de contacto habilitados.
2. La Solicitud de nombramiento del árbitro de emergencia deberá contener:
  - a) El nombre completo o razón social, dirección y demás datos relevantes para la identificación de las partes, así como la forma más inmediata para ponerse en contacto con ellas.
  - b) El nombre completo o razón social, dirección y demás datos relevantes para la identificación y contacto de las personas que vayan a representar a la parte solicitante del árbitro de emergencia.
  - c) La mención al contenido del convenio o convenios arbitrales que se invocan.
  - d) Una breve descripción de la controversia entre las partes que motivara el inicio de las actuaciones arbitrales.
  - e) La relación de las Medidas de Emergencia que se solicitan.
  - f) Los fundamentos para la petición de Medidas de Emergencia, así como los motivos por los que considera que el inicio de la tramitación y adopción de Medidas de Emergencia no puede esperar hasta el momento de entrega del expediente al tribunal arbitral.
  - g) Mención ~~al lugar~~ en la sede y el idioma del procedimiento, y el derecho aplicable a la adopción de las Medidas de Emergencia solicitadas.
3. A la solicitud de nombramiento del árbitro de emergencia se deberá acompañar, al menos, la siguiente documentación:
  - a) Copia del convenio arbitral, cualquiera que sea su forma, o de las comunicaciones que dejen constancia de la existencia de un acuerdo de arbitraje.

b) Constancia del pago de los derechos de ~~admisión y~~ administración del Centro y, ~~en su caso, de~~ las provisiones de fondos de los honorarios del árbitro de emergencia que sean de aplicación, con arreglo al Anexo 2. ~~En caso de que dichos derechos del Centro y honorarios no se hayan abonado se concederá a la parte solicitante un plazo de cinco días hábiles para que subsane dicho defecto.~~

c) La parte que solicite el nombramiento ~~de~~ del árbitro de emergencia, podrá acompañar a su solicitud todos los documentos que considere pertinentes para apoyar su solicitud.

d) En el supuesto de que ~~no sea posible~~ el ~~volumen envío~~ de la documentación ~~que se trate de presentar~~ ~~excede la capacidad del buzón por correo~~ electrónico ~~del Centro~~, la parte solicitante deberá presentar su solicitud por registro, entregando copias en soporte electrónico para el Centro, para el árbitro de emergencia y para quienes potencialmente vayan a ser parte en el arbitraje, sean o no los destinatarios de las Medidas de Emergencia.

e) Si por circunstancias especiales o por su naturaleza, alguno o algunos de los documentos no pudieran ser entregados en formato electrónico, se presentarán en igual número de copias en el formato en el que sea posible su entrega.

4. La solicitud de árbitro de emergencia se redactará en el idioma acordado para el arbitraje o, en su defecto, en el que esté redactado el convenio arbitral o, en su defecto, las comunicaciones en las que se deja constancia de la existencia del acuerdo de arbitraje.

5. ~~El lugar~~ ~~La sede~~ del procedimiento del árbitro de emergencia será el acordado por las partes para el arbitraje o, en su defecto, el que acuerde el Centro ~~o, en su defecto, el que acuerde el árbitro de emergencia.~~

6. ~~El Centro podrá dar por concluido el procedimiento de árbitro de emergencia si la Secretaría no recibe la solicitud de arbitraje del peticionario dentro de los quince días siguientes a la recepción por la Secretaría de la petición de árbitro de emergencia. El Centro o el árbitro de emergencia ya designado podrá ampliar el referido plazo.~~

#### **60.57. Traslado de la solicitud de árbitro de emergencia**

1. La Secretaría del Centro llevará a cabo un examen formal del contenido de la solicitud de árbitro de emergencia y, si estima que las disposiciones contenidas en este Título resultan de aplicación, dará traslado inmediato de la solicitud de árbitro de emergencia y de todos los documentos anexos a la parte frente a la que se dirija la petición de Medidas de Emergencia.

2. La solicitud de árbitro de emergencia no se tramitará:

a) cuando el tribunal arbitral ~~ya~~ esté constituido y se le haya dado traslado del expediente arbitral ~~;~~

b) cuando de modo manifiesto el Centro ~~carezca de competencias para resolver las Medidas de Emergencia solicitadas, no sea competente~~; o,

2. c) cuando a la solicitud de árbitro de emergencia no se haya acompañado ~~el justificanteconstancia~~ del pago de los derechos de ~~admisión y~~ administración del Centro y, ~~en su caso, de~~ las provisiones de fondos de los honorarios del árbitro de emergencia que sean de aplicación., con arreglo al Anexo 2.

#### **61.58. Nombramiento del árbitro de emergencia**

1. Si procede, el Centro nombrará al árbitro de emergencia en el menor tiempo posible, sin que tal plazo deba exceder de ~~cinco~~ días hábiles.
2. Previo al nombramiento, el árbitro de emergencia deberá remitir al Centro una declaración de independencia, imparcialidad, disponibilidad y aceptación. El árbitro de emergencia deberá permanecer independiente e imparcial con respecto a las partes mientras dure el ejercicio de sus funciones como árbitro de emergencia.
3. El nombramiento del árbitro de emergencia será notificado a las partes.
4. Al árbitro de emergencia nombrado se le dará traslado del expediente.
5. Desde el momento del nombramiento del árbitro de emergencia, todas las comunicaciones referidas al procedimiento de adopción de Medidas de Emergencia deberán ir dirigidas al árbitro de emergencia, y siempre deberán estar copiados el Centro y las partes y/o sus representantes. Asimismo, deberán ser cargadas en la plataforma digital que el Centro tiene al efecto.

#### **62.59. Recusación del árbitro de emergencia**

1. Las partes podrán solicitar la recusación del árbitro de emergencia dentro del plazo de tres días hábiles desde la notificación de su nombramiento, o desde que lleguen a su conocimiento los hechos y circunstancias que, a su juicio, puedan fundamentar la solicitud de recusación.
2. El Centro, tras conceder un plazo razonable al árbitro de emergencia y a las demás partes para que realicen alegaciones por escrito sobre la solicitud de recusación, decidirá si la admite.
3. Si la recusación fuera admitida, se procederá a un nuevo nombramiento de árbitro de emergencia con arreglo a las disposiciones de este Título.
4. El procedimiento de nombramiento ~~de~~ nuevo árbitro de emergencia no suspenderá el curso de las actuaciones, que continuará hasta el momento de tomar la decisión. Si con arreglo al calendario de actuaciones las partes tuvieran que presentar escritos antes del nombramiento del árbitro de emergencia, lo dirigirán al resto de las partes y al Centro, que lo incorporará al expediente del que dará traslado al nuevo árbitro de emergencia.

### **63.60. Procedimiento del árbitro de emergencia**

1. El árbitro de emergencia podrá conducir el procedimiento de la forma que considere más apropiada, teniendo en consideración la naturaleza y circunstancias de las Medidas de Emergencia solicitadas, con especial atención a que las partes tengan una oportunidad razonable de ejercer sus derechos de audiencia y contradicción.
- ~~2. No obstante lo anterior, salvo que las partes acuerden lo contrario y atendiendo a la naturaleza de las Medidas de Emergencia solicitadas, el árbitro de emergencia podrá adoptar su decisión sin oír a la parte sobre la que pueda recaer el cumplimiento de las Medidas de Emergencia.~~
- 3.2. A la mayor brevedad posible, entendiendo como razonable un plazo de dos días desde la recepción del expediente, el árbitro de emergencia preparará y presentará a las partes y al Centro un calendario de actuaciones.
- 4.3. El árbitro de emergencia podrá, si lo considera conveniente, convocar a las partes a una audiencia, que se podrá celebrar de forma presencial o por cualquier medio de comunicación. En caso contrario, adoptará su decisión con fundamento en los escritos y documentos aportados.
4. En lo no previsto por el presente artículo, el procedimiento del árbitro de emergencia podrá integrarse con las demás disposiciones del Reglamento.

### **61. Decisión del árbitro de emergencia**

- 64.1. ~~La decisión del árbitro de emergencia será tomada en forma de orden procesal o en forma de laudo si el árbitro de emergencia lo considera oportuno.~~
- 4.2. El árbitro de emergencia deberá tomar una decisión sobre las Medidas de Emergencia en el plazo máximo de quince días desde que le fue remitido el expediente. Este plazo podrá ser ampliado por el Centro, de oficio o a petición del árbitro de emergencia, en atención a las circunstancias concretas del caso.
- 2.3. En la decisión, el árbitro de emergencia se pronunciará, en particular, sobre su competencia para la adopción de las Medidas de Emergencia solicitadas, si las acuerda, si requiere la formación de garantía para la efectividad de las Medidas de Emergencia, y sobre las costas del procedimiento, que incluirán los derechos de administración del Centro, los honorarios y gastos del árbitro de emergencia y los gastos razonables incurridos por las partes.
- 3.4. La decisión del árbitro de emergencia deberá ser motivada, y ~~la forma de orden procesal, que~~ será fechada y firmada por el árbitro de emergencia antes de su notificación directa a las partes y al Centro.
- ~~4. La decisión del árbitro de emergencia desplegará efectos aun cuando se hubiera dictado después de la constitución del tribunal arbitral y se le hubiera~~

~~dado traslado del expediente arbitral, siempre que se dicte dentro del plazo establecido con arreglo a las disposiciones de este Título.~~

~~5. La decisión del árbitro de emergencia de ningún modo supondrá prejuzgar la controversia entre las partes, y ninguna decisión relacionada con la prueba en el procedimiento de emergencia tendrá efecto alguno en el procedimiento arbitral.~~

**65.62. Efecto vinculante de la decisión del árbitro de emergencia → y duración de su mandato**

1. La decisión del árbitro de emergencia será de ~~obligado obligatorio~~ cumplimiento para las partes, que la deberán ejecutar de forma voluntaria y sin demora desde su notificación.
2. ~~El árbitro de emergencia podrá modificar o revocar cualquier decisión tomada en el marco de la solicitud de Medidas de Emergencia, a petición razonada de cualquiera de las partes, hasta el momento de cesar en sus funciones.~~

3.2. La decisión del árbitro de emergencia dejará de ser vinculante si:

- a) ~~Así lo decide el árbitro de emergencia en el ejercicio de sus funciones.~~
- b) El Centro acuerda la terminación del procedimiento de solicitud de Medidas de Emergencia por no haber sido presentada la solicitud de arbitraje en el plazo de quince días desde la presentación de la Solicitudsolicitud de árbitro de emergencia, o de un plazo mayor, si así fuera acordado de forma motivada por el árbitro de emergencia a petición de la parte solicitante.
- c) ~~El tribunal arbitralc) Los árbitros, a instancia de parte, modifica, suspende suspenden, modifican, en todo o revoca en parte, o revocan la decisión del árbitro de emergencia, en la medida en la que lo haga.~~
- d) ~~Se dicta unel laudo final en el procedimiento principal, a menos que en el propio laudo se disponga otra cosa.~~
- e) ~~El procedimiento principal termina de cualquier otro modo.~~

**66.63. Costes**

1. Sin perjuicio de lo establecido en el Anexo 2, si con relación al trabajo realmente desempeñado por el Centro y/o por el árbitro de emergencia, o por otras circunstancias relevantes, se entendiera necesario incrementar los costes, el Centro en cualquier momento podrá notificar a la parte solicitante el incremento de los costes estos.
2. Si la parte solicitante del árbitro de emergencia no abonara en el plazo determinado por el Centro el incremento de los costes, se considerará que la solicitud ha sido retirada.

3. Si el procedimiento finalizara de forma anticipada, se aplicará lo establecido en el artículo 53.148.

#### **67.64. Otras reglas de aplicación**

1. Salvo acuerdo en contrario de las partes, el árbitro de emergencia no podrá actuar como árbitro en cualquier arbitraje relacionado con la controversia.
2. ~~El tribunal arbitral no quedará vinculado~~Los árbitros no quedarán vinculados, de ningún modo, a ninguna de las decisiones adoptadas por el árbitro de emergencia, incluyendo la decisión sobre costes del procedimiento y sobre las demandas que surjan o tengan relación con el cumplimiento o incumplimiento de la decisión.
3. Con carácter general, y en concreto si así lo determina la legislación vigente en ~~el lugar~~la sede del procedimiento de adopción de Medidas de Emergencia, las partes gozan de plena libertad para dirigirse a los tribunales ordinarios en demanda de adopción de medidas cautelares, provisionales o de aseguramiento de la práctica de prueba. Las partes se comprometen a notificar al Centro, al árbitro de emergencia y a las demás partes, la solicitud de medidas en sede judicial, así como la decisión que pudiera adoptar la autoridad judicial sobre tal solicitud.

### **XI. ARBITRAJE SOCIETARIO**

#### **68. Arbitraje societario**

1. ~~Cuando el objeto del arbitraje sea un conflicto surgido en el seno de una sociedad (de capital o de otro tipo) o de una corporación, fundación o asociación que contenga en sus estatutos o normas reguladoras un convenio arbitral encomendando al Centro la administración del procedimiento, serán de aplicación preferente las normas especiales sobre arbitraje estatutario contenidas en este artículo.~~
2. ~~El número de árbitros será el pactado en los estatutos o norma reguladora. En su defecto, el número será fijado por el Centro de acuerdo con lo previsto en el artículo 11 de este Reglamento.~~
3. ~~La designación del árbitro único o en su caso de los tres árbitros que compongan el tribunal arbitral, queda encomendada al Centro, salvo que una vez surgido el conflicto todas las partes acuerden libremente otro procedimiento de designación, siempre que no se vulnere el principio de igualdad.~~
4. ~~El Centro podrá posponer la designación de árbitros durante un periodo de tiempo razonable, en aquellos supuestos en los que estime que es posible que un mismo conflicto dé lugar a sucesivas demandas arbitrales.~~
5. ~~Antes de la designación de los árbitros, el Centro podrá, tras consultar con todas las partes, permitir la incorporación de terceros al arbitraje como codemandantes o codemandados. Una vez designados los árbitros, les~~

~~corresponderá a éstos la facultad de permitir la incorporación de terceros que así lo soliciten, tras consultar con todas las partes. El tercero que solicite la incorporación se adherirá a las actuaciones en el estado en que se encuentren.~~

- ~~6. Si una parte presentara una solicitud de arbitraje relativa a un conflicto societario respecto del cual ya existiera un proceso arbitral pendiente, el Centro podrá decidir la acumulación de la solicitud al proceso más antiguo ya en marcha, a petición de cualquiera de las partes y tras consultar a todas las demás y respetando siempre el principio de igualdad en la designación de árbitros.~~
- ~~7. Al adoptar la decisión prevista en los dos párrafos precedentes, los árbitros o el Centro tomarán en cuenta la voluntad de las partes, el estado en que se hallaran las actuaciones, los beneficios o perjuicios que se derivarían de la incorporación del tercero o de la acumulación, y cualesquiera otros elementos que estimen relevantes.~~

## **65. Regla general**

En todos los casos no previstos expresamente en el Reglamento, el Centro y el tribunal arbitral procederán según el espíritu de sus disposiciones y esforzándose siempre para que el laudo sea susceptible de ejecución legal.

## **XII.XI. DISPOSICIONES TRANSITORIAS**

### **69. 66. Disposición transitoria**

- ~~1. Este Reglamento entrará en vigor el 011 de enero de 2020-2024.~~
- ~~2. Salvo acuerdo en contrario de las partes, el presente Reglamento se aplicará a todo arbitraje cuya solicitud haya sido presentada a partir del día de su entrada en vigor.~~
- ~~3. Las disposiciones relativas al procedimiento abreviado y al árbitro de emergencia serán de aplicación únicamente en los procedimientos arbitrales iniciados en virtud de convenios arbitrales suscritos después de la entrada en vigor de este Reglamento.~~